

PARTE SECONDA

ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Decreto 16 febbraio 2021, n. 68.

Conferimento di delega di firma o di funzioni in materie “prefettizie” a funzionari regionali del Dipartimento legislativo e aiuti di Stato.

Cessazione efficacia atto di delega n. 442 in data 26 ottobre 2020.

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Omissis

decreta

1. Con decorrenza dalla data del presente decreto, alla Sig.ra Rosaria CASTRONOVO, incaricata delle funzioni di Dirigente della struttura organizzativa Affari di Prefettura del Dipartimento legislativo e aiuti di Stato, e in caso di sua assenza o impedimento alla Sig.ra Roberta QUATTROCCHIO, incaricata delle funzioni di Coordinatore del Dipartimento legislativo e aiuti di Stato, alla Sig.ra Elena Anna VALENTI, dipendente di categoria D, in servizio presso la struttura affari di prefettura e titolare di particolare posizione organizzativa, limitatamente ai provvedimenti indicati alle lettere a) e d) e alla Sig.ra Laura TASSONE, dipendente di categoria D, in servizio presso la struttura affari di prefettura e titolare di particolare posizione organizzativa, limitatamente ai provvedimenti indicati alle lettere a) e i), sono conferite le deleghe di firma e/o di funzioni nelle materie “prefettizie” sotto indicate, per i motivi di cui in premessa:
 - a) a firmare “per il Presidente della Regione, nell'esercizio delle attribuzioni prefettizie” i provvedimenti di espulsione dello straniero dal territorio italiano, in applicazione dell'art. 13 del Decreto Legislativo 25 luglio 1998, n. 286, come successivamente modificato ed integrato, nonché i provvedimenti di allontanamento di cittadini comunitari dal territorio italiano, in applicazione degli articoli 20 e 21 del Decreto Legislativo 6 febbraio 2007, n. 30 (Attuazione della direttiva 2004/38/CE relativa al diritto dei cittadini dell'Unione e dei loro familiari di circolare e di soggiornare liberamente sul territorio degli Stati membri), come successivamente modificato ed integrato;
 - b) a firmare “per il Presidente della Regione, nell'esercizio delle attribuzioni prefettizie” gli atti previsti dall'art. 27 del D.P.R. 19.3.1956, n. 302 (Licenza per esercitare il mestiere di fochino) e dall'art. 101 del R.D. 6.5.1940, n. 635 (Licenza per fabbricare o accen-

DEUXIÈME PARTIE

ACTES DU PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Arrêté n° 68 du 16 février 2021,

portant délégation à des fonctionnaires du Département législatif et aides d'État à l'effet de signer certains actes ou d'exercer certaines fonctions préfectorales, ainsi que cessation de validité de la délégation accordée par l'arrêté du président de la Région n° 442 du 26 octobre 2020.

LE PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Omissis

arrête

1. À compter de la date du présent arrêté et pour les raisons indiquées au préambule, Mme Rosaria CASTRONOVO, dirigeante de la structure « Affaires préfectorales » du Département législatif et aides d'État, ou, en cas d'absence ou d'empêchement de celle-ci, Mme Roberta QUATTROCCHIO, coordinatrice dudit département, Mme Elena Anna VALENTI, cadre de la structure « Affaires préfectorales » qui revêt une position organisationnelle particulière (limitativement aux actes indiqués aux lettres a et d), et Mme Laura TASSONE, cadre de la structure « Affaires préfectorales » qui revêt une position organisationnelle particulière (limitativement aux actes indiqués aux lettres a et i), sont déléguées à l'effet de signer certains actes ou d'exercer certaines fonctions préfectorales, à savoir :
 - a) Signer, pour le président de la Région, au titre des fonctions préfectorales de ce dernier, les actes d'expulsion des ressortissants extra-communautaires du territoire italien, en application de l'art. 13 du décret législatif n° 286 du 25 juillet 1998, ainsi que les actes d'éloignement des ressortissants communautaires du territoire italien, en application des art. 20 et 21 du décret législatif n° 30 du 6 février 2007 (Application de la directive 2004/38/CE relative au droit des citoyens de l'Union et des membres de leurs familles de circuler et de séjourner librement sur le territoire des États membres) ;
 - b) Signer, pour le président de la Région, au titre des fonctions préfectorales de ce dernier, les actes visés à l'art. 27, relatif à l'habilitation à l'exercice du métier de boutefeufeu, du décret du président de la République n° 302 du 19 mars 1956 et à l'art. 101, relatif à l'habilitation à la fabrication ou au tir de feux d'ar-

- dere fuochi d'artificio);
- c) a firmare “per il Presidente della Regione, nell'esercizio delle attribuzioni prefettizie” gli atti previsti dall'art. 106 e dal CAP I dell'allegato C al Regolamento per l'esecuzione del T.U.L.P.S., approvato con R.D. 06.05.1940, n. 635 (Autorizzazione al trasporto di esplosivi di 2^a e 3^a categoria);
 - d) a firmare “per il Presidente della Regione, nell'esercizio delle attribuzioni prefettizie” i provvedimenti di approvazione e rinnovo della nomina a guardia particolare giurata, ai sensi del R.D. 18.06.1931, n. 773 (artt. 133 e segg.) e R.D. 06.05.1940, n. 635, (artt. 249 e segg.) e a ricevere il giuramento previsto dall'art. 250 del R.D. 06.05.1940, n. 635;
 - e) a firmare “per il Presidente della Regione, nell'esercizio delle attribuzioni prefettizie” gli atti previsti dall'art. 100 del R.D. 6.5.1940, n. 635 (Licenza per acquisto e detenzione temporanea di esplosivi) e dall'art. 28 del R.D. 18.06.1931, n. 773 (Licenza per detenzione e vendita di materiale militare);
 - f) a firmare “per il Presidente della Regione, nell'esercizio delle attribuzioni prefettizie” gli atti previsti dal combinato disposto degli artt. 28 del RD. 18 giugno 1931, n. 773 e 16 della L. 9 luglio 1990, n. 185 (Transito materiali di armamento);
 - g) a ricevere il giuramento dei soggetti indicati all'art. 4bis del Regolamento di esecuzione del T.U.L.P.S. n. 773/1931 (R.D. 635/1940), cui è attribuita la qualità di agente di pubblica sicurezza;
 - h) a presiedere i tentativi preventivi di conciliazione in caso di sciopero di rilievo locale, ai sensi dell'art. 2, comma 2, della legge 12 giugno 1990, n. 146;
 - i) a firmare “per il Presidente della Regione, nell'esercizio delle attribuzioni prefettizie” i provvedimenti di revoca delle condizioni di accoglienza nei confronti dei richiedenti protezione internazionale, ai sensi dell'articolo 23 del decreto legislativo 18 agosto 2015, n. 142.
2. A decorrere dall'entrata in vigore del presente atto cessa di avere efficacia il precedente atto di delega di firma o di funzioni n. 422 in data 26 ottobre 2020.
 3. La pubblicazione del presente provvedimento nel Bollettino Ufficiale della Regione Autonoma Valle d'Aosta.
- tifice, du décret du roi n° 635 du 6 mai 1940 portant règlement d'application du texte unique des lois en matière de sûreté publique (*TULPS*) approuvé par le décret du roi n° 773 du 18 juin 1931 ;
- c) Signer, pour le président de la Région, au titre des fonctions préfectorales de ce dernier, les autorisations de transporter des explosifs de 2^e et de 3^e catégorie visées à l'art. 106 et au chapitre premier de l'annexe C du décret du roi n° 635/1940 ;
 - d) Signer, pour le président de la Région, au titre des fonctions préfectorales de ce dernier, les actes d'approbation et de renouvellement de la nomination des agents de sécurité privée, au sens de l'art. 133 et suivants du décret du roi n° 773/1931 et de l'art. 249 et suivants du décret du roi n° 635/1940, ainsi que recevoir le serment prévu par l'art. 250 de ce dernier ;
 - e) Signer, pour le président de la Région, au titre des fonctions préfectorales de ce dernier, les actes visés à l'art. 100, relatif à l'autorisation d'acheter et de détenir à titre temporaire des explosifs, du décret du roi n° 635/1940 et à l'art. 28, relatif à l'autorisation de détenir et de vendre du matériel militaire, du décret du roi n° 773/1931 ;
 - f) Signer, pour le président de la Région, au titre des fonctions préfectorales de ce dernier, les actes relatifs au transport de matériel d'armement prévus par les dispositions combinées de l'art. 28 du décret du roi n° 773/1931 et de l'art. 16 de la loi n° 185 du 9 juillet 1990 ;
 - g) Recevoir le serment des personnes auxquelles est attribuée la qualité d'agent de la sûreté publique, indiquées à l'art. 4 bis du décret du roi n° 635/1940 ;
 - h) Présider les tentatives de conciliation en cas de grève locale, au sens du deuxième alinéa de l'art. 2 de la loi n° 146 du 12 juin 1990 ;
 - i) Signer, pour le président de la Région, au titre des fonctions préfectorales de ce dernier, les actes de retrait des conditions d'accueil à l'égard des demandeurs de protection internationale, au sens de l'art. 23 du décret législatif n° 142 du 18 août 2015.
2. L'acte de délégation n° 422 du 26 octobre 2020 cesse de déployer ses effets à compter de la date d'entrée en vigueur du présent arrêté.
 3. Le présent arrêté est publié au Bulletin officiel de la Région.

Aosta, 16 febbraio 2021

Il Presidente *
Erik LAVEVAZ

**nell'esercizio delle attribuzioni prefettizie*

Decreto 18 febbraio 2021, n. 74.

Delega di firma di provvedimenti amministrativi e di rappresentanza in giudizio del Presidente della Regione, negli adempimenti prefettizi previsti dall'art. 75 del D.P.R. n. 309/1990 e successive integrazioni, recante la disciplina in materia di stupefacenti, alla dott.ssa Gabriella FURFARO, dirigente della struttura Invalidità Civile, Disabilità e Tutele. Cessazione efficacia atto di delega n. 542 del 17 dicembre 2019.

IL PRESIDENTE DELLA REGIONE

Omissis

decreta

1. la dott.ssa Gabriella FURFARO, dirigente della struttura Invalidità Civile, Disabilità e Tutele dell'Assessorato regionale della Sanità, Salute, Politiche sociali è delegata:
 - a) all'espletamento degli adempimenti di cui all'art. 75 del D.P.R. n. 309/1990, come successivamente modificato ed integrato, in particolare dal D.P.R. n. 171/1993, recante la disciplina in materia di stupefacenti;
 - b) alla firma dei provvedimenti amministrativi emessi dal Presidente della Regione, anche nell'esercizio delle attribuzioni prefettizie, derivanti dall'applicazione dell'art. 75 del D.P.R. n. 309/1990 della legge 24 novembre 1981, n. 689 e del D.Lgs. 30 aprile 1999, n. 507;
 - c) a rappresentare in giudizio il Presidente della Regione, anche nell'esercizio delle attribuzioni prefettizie, nelle cause di opposizione alle proprie ordinanze e nei giudizi di opposizione a verbali di accertamento di violazioni amministrative di cui all'art. 75 del D.P.R. n. 309/1990.
2. A decorrere dall'entrata in vigore del presente atto cessa di avere efficacia il precedente atto di delega di firma o di funzioni n. 542 del 17 dicembre 2019.
3. Il presente provvedimento sarà pubblicato nel Bollettino Ufficiale della Regione Autonoma Valle d'Aosta.

Fait à Aoste, le 16 février 2021.

Le président*,
Erik LAVEVAZ

** dans l'exercice de ses fonctions préfectorales*

Arrêté n° 74 du 18 février 2021,

portant délégation à Mme Gabriella FURFARO, dirigeante de la structure « Invalidité civile, handicap et protection sociale », à l'effet de signer les actes administratifs du ressort du président de la Région et de représenter celui-ci en justice au titre de l'exercice des fonctions préfectorales visées à l'art. 75 du décret du président de la République n° 309 du 9 octobre 1990, portant réglementation en matière de stupéfiants, ainsi que cessation de validité de la délégation accordée par l'arrêté du président de la Région n° 542 du 17 décembre 2019.

LE PRÉSIDENT DE LA RÉGION

Omissis

arrête

1. Mme Gabriella FURFARO, dirigeante de la structure « Invalidité civile, handicap et protection sociale » de l'Assessorat régional de la santé, du bien-être et des politiques sociales, est déléguée à l'effet :
 - a) D'exercer les fonctions visées à l'art. 75 du décret du président de la République n° 309 du 9 octobre 1990, tel qu'il a été modifié et complété notamment par le décret du président de la République n° 171 du 5 juin 1993, portant réglementation en matière de stupéfiants ;
 - b) De signer les actes administratifs du ressort du président de la Région, au titre également des fonctions préfectorales de ce dernier, en application de l'art. 75 du DPR n° 309/1990, de la loi n° 689 du 24 novembre 1981 et du décret législatif n° 507 du 30 avril 1999 ;
 - c) De représenter en justice le président de la Région, au titre également des fonctions préfectorales de ce dernier, dans les cas de jugement sur opposition aux ordonnances de celui-ci et aux procès-verbaux de constatation des infractions administratives visées à l'art. 75 du DPR n° 309/1990.
2. L'acte de délégation n° 542 du 17 décembre 2019 cesse de déployer ses effets à la date d'entrée en vigueur du présent arrêté.
3. Le présent arrêté est publié au Bulletin officiel de la Région.

Aosta, 18 febbraio 2021

Il Presidente *
Erik LAVEVAZ

**nell'esercizio delle attribuzioni prefettizie*

**ATTI
DEI DIRIGENTI REGIONALI**

**ASSESSORATO
FINANZE, INNOVAZIONE,
OPERE PUBBLICHE E TERRITORIO**

Decreto 2 febbraio 2021, n. 492.

Pronuncia di esproprio a favore del Comune di POLLEIN – C.F. 00101870079 degli immobili siti nel Comune di POLLEIN, necessari all'esecuzione dei lavori di realizzazione marciapiede di collegamento lungo la S.R. n. 19 dall'area Grand Place al Capoluogo, e contestuale determinazione dell'indennità provvisoria di esproprio, ai sensi della L.R. n. 11 in data 2 luglio 2004.

IL COORDINATORE
DEL DIPARTIMENTO BILANCIO, FINANZE
E PATRIMONIO IN VACANZA IL DIRIGENTE
DELLA STRUTTURA ESPROPRIAZIONI
VALORIZZAZIONE DEL PATRIMONIO
E CASA DA GIOCO

Omissis

decreta

1° . ai sensi dell'art. 18 della L.R. 2 luglio 2004 n. 11, è pronunciata a favore del Comune di Pollein – C.F. 00101870079, l'espropriazione degli immobili di seguito descritti, siti nel Comune di Pollein, necessari all'esecuzione dei lavori di realizzazione marciapiede di collegamento lungo la S.R. n. 19 dall'area Grand Place al Capoluogo, determinando, come indicato appresso, la misura dell'indennità provvisoria di esproprio da corrispondere alle ditte sottoriportate:

Comune di POLLEIN

1. ROSSET Aldo – proprietà per 1/3
Omissis
ROSSET Amalia – proprietà per 1/3
Omissis

Fait à Aoste, le 18 février 2021.

Le président*,
Erik LAVEVAZ

** dans l'exercice de ses fonctions préfectorales*

**ACTES
DES DIRIGEANTS DE LA RÉGION**

**ASSESSORAT
DES FINANCES, INNOVATION,
OUVRAGES PUBLICS ET TERRITOIRE**

Acte n° 492 du 2 février 2021,

portant expropriation, en faveur de la Commune de POLLEIN (code fiscal 00101870079), des biens immeubles situés sur le territoire de celle-ci et nécessaires aux travaux de réalisation d'un trottoir le long de la route régionale n° 19, depuis la Grand-Place jusqu'au chef-lieu, et fixation des indemnités provisoires d'expropriation y afférentes, aux termes de la loi régionale n° 11 du 2 juillet 2004.

LE COORDINATEUR
DU DÉPARTEMENT DU BUDGET,
DES FINANCES ET DU PATRIMOINE
LE POSTE DE DIRIGEANT DE LA STRUCTURE
« EXPROPRIATIONS, VALORISATION DU
PATRIMOINE ET MAISON DE JEU »
ÉTANT VACANT

Omissis

décide

1. Aux termes de l'art. 18 de la loi régionale n° 11 du 2 juillet 2004 (Réglementation de la procédure d'expropriation pour cause d'utilité publique en Vallée d'Aoste et modification des lois régionales n° 44 du 11 novembre 1974 et n° 11 du 6 avril 1998), les biens immeubles indiqués ci-après, situés sur le territoire de la Commune de Pollein et nécessaires aux travaux de réalisation d'un trottoir le long de la route régionale n° 19, depuis la Grand-Place jusqu'au chef-lieu, sont expropriés en faveur de ladite Commune (code fiscal 00101870079) ; les indemnités provisoires d'expropriation à verser aux propriétaires concernés figurent ci-après :

Commune de POLLEIN

ROSSET Olga – proprietà per 1/3

Omissis

Fg. 4 n. 763 di mq. 8 – Zona “Eg6” – Catasto terreni

Indennità: € 56,00

2. MANELLA Giancarlo – proprietà per 1/2

Omissis

MANELLA Sergio – proprietà per 1/2

Omissis

Fg. 4 n. 764 di mq. 37 – Zona “Eg6” – Catasto fabbricati

Indennità: € 888,00

3. CHENAL Marisa – proprietà 1/6

Omissis

CHENTRE Giustina – proprietà 1/3

Omissis

CHENTRE Richard – proprietà 1/3

Omissis

Fg. 4 n. 766 di mq. 90 – Zona “Eg6” – Catasto terreni

Indennità: € 630,00

2°. il presente Decreto viene notificato ai sensi dell'art. 7 – comma 2 e dell'art. 25 della L.R. 2 luglio 2004 n. 11 “Disciplina dell'espropriazione per pubblica utilità in Valle d'Aosta”, ai proprietari dei terreni espropriati, nelle forme degli atti processuali civili unitamente alla dichiarazione dell'eventuale accettazione dell'indennità;

3°. in caso di accettazione o non accettazione dell'indennità sarà cura del Comune di Pollein, beneficiario dell'espropriazione, provvedere al pagamento diretto ovvero al deposito dell'indennità stessa, ai sensi degli articoli 27 e 28 della legge regionale 2 luglio 2004, n. 11 e della deliberazione della Giunta regionale n. 646 dell'8 maggio 2015, riconoscendo le maggiorazioni dovute e applicando il regime fiscale di cui all'art. 35 del D.P.R. 327/2001, nei casi previsti dalla normativa vigente;

4°. ai sensi dell'art. 19 – comma 3 l'estratto del presente provvedimento sarà pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione;

5°. l'esecuzione del Decreto di Esproprio ha luogo con la redazione del verbale di immissione nel possesso dei beni espropriati, ai sensi dell'art. 20 – comma 1 della L.R. 2 luglio 2004, n. 11;

6°. ai sensi dell'art. 20 – comma 3 della medesima norma, un avviso contenente l'indicazione dell'ora e del giorno in cui è prevista l'esecuzione del presente provvedimento, sarà notificato all'espropriato almeno sette giorni prima a cura e spese dell'amministrazione comunale;

7°. il presente provvedimento è registrato e trascritto in termini di urgenza presso i competenti uffici e volturato nei registri catastali a cura dell'amministrazione regionale e a spese dell'amministrazione comunale;

2. Aux termes du deuxième alinéa de l'art. 7 et de l'art. 25 de la LR n° 11/2004, le présent acte est notifié aux propriétaires des biens expropriés dans les formes prévues pour les actes relevant de la procédure civile, assorti du modèle de déclaration d'acceptation de l'indemnité.

3. Aux termes des art. 27 et 28 de la LR n° 11/2004 et de la délibération du Gouvernement régional n° 646 du 8 mai 2015, la Commune de Pollein, bénéficiaire de l'expropriation, pourvoit soit au paiement direct des indemnités, en cas d'acceptation, en appliquant les majorations dues et le régime fiscal visé à l'art. 35 du décret du président de la République n° 327 du 8 juin 2001 dans les cas prévus par la réglementation en vigueur, soit à leur consignation, en cas de refus.

4. Aux termes du troisième alinéa de l'art. 19 de la LR n° 11/2004, le présent acte est publié par extrait au Bulletin officiel de la Région.

5. Aux termes du premier alinéa de l'art. 20 de la LR n° 11/2004, l'établissement du procès-verbal de prise de possession des biens expropriés vaut exécution du présent acte.

6. Aux termes du troisième alinéa de l'art. 20 de la LR n° 11/2004, un avis indiquant le jour et l'heure d'exécution du présent acte est notifié aux propriétaires des biens expropriés au moins sept jours auparavant, par les soins et aux frais de la Commune de Pollein.

7. Le présent acte est transmis aux bureaux compétents en vue de son enregistrement et de sa transcription, avec procédure d'urgence, et le transfert du droit de propriété est inscrit au cadastre, par les soins de l'Administration ré-

8°. adempite le suddette formalità, ai sensi dell'art. 22 – comma 3, della legge 2 luglio 2004, n. 11, tutti i diritti relativi agli immobili espropriati potranno essere fatti valere esclusivamente sull'indennità;

9°. avverso il presente Decreto può essere opposto ricorso al competente Tribunale Amministrativo Regionale entro i termini di legge.

Aosta, 2 febbraio 2021

Il Coordinatore
Peter BIELER

Provvedimento dirigenziale 18 febbraio 2021, n. 744.

Prelievo di somme dal fondo di riserva di cassa e modifica al bilancio di previsione della Regione e al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2021/2023.

IL DIRIGENTE
DELLA STRUTTURA GESTIONE E REGOLARITÀ
CONTABILE DELLA SPESA E CONTABILITÀ
ECONOMICO-PATRIMONIALE

Omissis

decide

1. di approvare le variazioni al bilancio di previsione finanziario per il triennio 2021/2023, come risulta dal prospetto "Variazioni al Bilancio di previsione finanziario" allegato al presente provvedimento;
2. di approvare le variazioni al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2021/2023, come risulta dal prospetto "Variazioni al bilancio finanziario gestionale" allegato al presente provvedimento;
3. di disporre, ai sensi dell'articolo 29, comma 6, della legge regionale 4 agosto 2009, n. 30, che il presente provvedimento sia pubblicato per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione e trasmesso al Consiglio regionale entro 15 giorni dalla sua adozione.

L'Estensore
Cristina TONETTI

Il Dirigente
Patrizia MAURO

gionale et aux frais de la Commune de Pollein.

8. Aux termes du troisième alinéa de l'art. 22 de la LR n° 11/2004, à l'issue desdites formalités, les droits relatifs aux biens immeubles expropriés sont reportés sur les indemnités y afférentes.

9. Un recours contre le présent acte peut être introduit auprès du tribunal administratif régional compétent dans les délais prévus par la loi.

Fait à Aoste, le 2 février 2021.

Le coordinateur,
Peter BIELER

Acte du dirigeant n° 744 du 18 février 2021,

portant prélèvement de crédits du fonds de réserve de caisse et modification du budget prévisionnel et du budget de gestion 2021/2023 de la Région.

LA DIRIGEANTE
DE LA STRUCTURE « GESTION ET RÉGULARITÉ
COMPTABLE DES DÉPENSES ET COMPTABILITÉ
ÉCONOMIQUE ET PATRIMONIALE »

Omissis

décide

1. Les rectifications du budget prévisionnel 2021/2023 sont approuvées telles qu'elles figurent au tableau intitulé « *Variazioni al bilancio di previsione finanziario* » et annexé au présent acte.
2. Les rectifications du budget de gestion 2021/2023 sont approuvées telles qu'elles figurent au tableau intitulé « *Variazioni al bilancio finanziario gestionale* » et annexé au présent acte.
3. Le présent acte est publié par extrait au Bulletin officiel de la Région et transmis au Conseil régional dans les quinze jours qui suivent son adoption, aux termes du sixième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 30 du 4 août 2009.

La rédactrice,
Cristina TONETTI

La dirigeante,
Patrizia MAURO

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO					
SPESA					
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE		
			2021	2022	2023
14 - SVILUPPO ECONOMICO E COMPETITIVITA'	01 - INDUSTRIA E PMI E ARTIGIANATO	2 - SPESE IN CONTO CAPITALE	€ 69.375,76		
20 - FONDI E ACCANTONAMENTI	01 - FONDO DI RISERVA	1 - SPESE CORRENTI	€ -69.375,76		
			€ 0,00		

€ = Cassa

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
SPESE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
				IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
MISSIONE 14	SVILUPPO ECONOMICO E COMPETITIVITA'					
1401 PROGRAMMA	INDUSTRIA E PMI E ARTIGIANATO					
TITOLO 2	SPESE IN CONTO CAPITALE	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00		
		previsione di cassa		69.375,76		
TOTALE PROGRAMMA	INDUSTRIA E PMI E ARTIGIANATO	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00		
		previsione di cassa		69.375,76		
TOTALE MISSIONE	SVILUPPO ECONOMICO E COMPETITIVITA'	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00		
		previsione di cassa		69.375,76		
MISSIONE 20	FONDI E ACCANTONAMENTI					
2001 PROGRAMMA	FONDO DI RISERVA					
TITOLO 1	SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00		
		previsione di cassa			-69.375,76	
TOTALE PROGRAMMA	FONDO DI RISERVA	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00		
		previsione di cassa		0,00	-69.375,76	
TOTALE MISSIONE	FONDI E ACCANTONAMENTI	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00		
		previsione di cassa		0,00	-69.375,76	
TOTALE VARIAZIONI IN USCITA		residui presunti				
		previsione di competenza		0,00	0,00	
		previsione di cassa		69.375,76	-69.375,76	

(*) La compilazione della colonna può essere rinviata, dopo l'approvazione della delibera di variazione di bilancio, a cura del responsabile finanziario

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
SPESE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
				IN AUMENTO	IN DIMINUIZIONE	

**VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE
SPESA**

MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2021	2022	2023	
20 - FONDI E ACCANTONAM ENTI	01 - FONDO DI RISERVA	110 - ALTRE SPESE CORRENTI	U0019947	FONDO DI RISERVA DI CASSA	63 03 00 - GESTIONE E REGOLARITA' CONTABILE DELLA SPESA E CONTABILITA' ECONOMICO- PATRIMONIALE	€ -69.375,76			SI NECESSITA L'INCREMENTO DI CASSA PER LIQUIDARE I CONTRIBUTI RELATIVI ALLA L.R.6/2003 PROCEDURA AUTOMATICA- PER DOMANDE PRESENTATE E DELIBERATE NEL 2020 E DOMANDE PRESENTATE NEL 2021.
14 - SVILUPPO ECONOMICO E COMPETITIVITA'	01 - INDUSTRIA E PMI E ARTIGIANATO	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	U0022536	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI SU FONDI ASSEGNATI DALLO STATO AD IMPRESE INDUSTRIALI ED ARTIGIANE A SOSTEGNO DELLO SVILUPPO ECONOMICO E DEGLI INVESTIMENTI PRODUTTIVI - ISTRUTTORIA AUTOMATICA	36 01 00 - COMPETITIVITA' DEL SISTEMA ECONOMICO E INCENTIVI	€ 69.375,76			SI NECESSITA L'INCREMENTO DI CASSA PER LIQUIDARE I CONTRIBUTI RELATIVI ALLA L.R.6/2003 PROCEDURA AUTOMATICA- PER DOMANDE PRESENTATE E DELIBERATE NEL 2020 E DOMANDE PRESENTATE NEL 2021.
Totale						€	0,00		

€ = Cassa

**ASSESSORATO
SANITÀ, SALUTE
E POLITICHE SOCIALI**

Provvedimento dirigenziale 29 gennaio 2021, n. 348.

Aggiornamento dell'elenco regionale dei laboratori che effettuano analisi ai fini dell'autocontrollo per le industrie alimentari per l'anno 2021.

**IL DIRIGENTE
DELLA STRUTTURA IGIENE
E SANITÀ PUBBLICA E VETERINARIA**

- vista la legge regionale 23 luglio 2010, n. 22 “Nuova disciplina dell'organizzazione dell'Amministrazione regionale e degli enti del comparto unico della Valle d'Aosta. Abrogazione della legge regionale 23 ottobre 1995, n. 45, e di altre leggi in materia di personale” e, in particolare, l'articolo 4, relativo alle funzioni della direzione amministrativa;
- richiamata la deliberazione della Giunta regionale n. 1335 in data 9 dicembre 2020 concernente la revisione della Struttura organizzativa dell'Amministrazione regionale a decorrere dal 1° gennaio 2021, come modificata dalla successiva n. 1357 in data 14 dicembre 2020;
- richiamata la deliberazione della Giunta regionale n. 621 in data 10 maggio 2019 recante il conferimento di incarico dirigenziale al sottoscritto;
- richiamata la deliberazione della Giunta regionale n. 1404 in data 30 dicembre 2020, concernente l'approvazione del documento tecnico di accompagnamento al bilancio e del bilancio finanziario gestionale per il triennio 2021/2023 e delle connesse disposizioni applicative;
- richiamato l'Accordo sancito dalla Conferenza Stato-Regioni in data 8 luglio 2010, recante “Modalità operative di iscrizione, aggiornamento, cancellazione dagli elenchi regionali di laboratori e modalità per l'effettuazione di verifiche ispettive uniformi per la valutazione della conformità dei laboratori”;
- considerato che per ottenere l'iscrizione regionale i laboratori devono essere accreditati, secondo la norma UNI CEI EN ISO/IEC 17025, per le singole prove o gruppi di prove, da un organismo di accreditamento riconosciuto e operante ai sensi della norma UNI CEI EN ISO/IEC 17011;
- visto il decreto del Ministro dello sviluppo economico 22 dicembre 2009 che designa "Accredia" quale unico organismo nazionale italiano autorizzato a svolgere attività di

**ASSESSORAT
DE LA SANTÉ, DU BIEN-ÊTRE
ET DES POLITIQUES SOCIALES**

Acte n° 348 du 29 janvier 2021,

portant mise à jour du répertoire régional des laboratoires qui effectuent les analyses dans le cadre des procédures d'autocontrôle pour le compte des industries alimentaires au titre de 2021.

**LE DIRIGEANT
DE LA STRUCTURE « HYGIÈNE ET SANTÉ
PUBLIQUE ET VÉTÉRINAIRE »**

- Vu la loi régionale n° 22 du 23 juillet 2010 portant nouvelle réglementation de l'organisation de l'Administration régionale et des collectivités et organismes publics du statut unique de la Vallée d'Aoste et abrogation de la loi régionale n° 45 du 23 octobre 1995 et d'autres lois en matière de personnel, et notamment son art. 4, relatif aux fonctions des organes de direction administrative ;
- Rappelant la délibération du Gouvernement régional n° 1335 du 9 décembre 2020 portant nouvelle définition, à compter du 1^{er} janvier 2021, des structures organisationnelles de l'Administration régionale, telle qu'elle a été modifiée par la délibération du Gouvernement régional n° 1357 du 14 décembre 2020 ;
- Rappelant la délibération du Gouvernement régional n° 621 du 10 mai 2019 portant attribution du mandat de direction au signataire du présent acte ;
- Rappelant la délibération du Gouvernement régional n° 1404 du 30 décembre 2020 relative à l'approbation du document technique d'accompagnement du budget, du budget de gestion 2021/2023, ainsi que de dispositions d'application ;
- Rappelant l'accord sanctionné le 8 juillet 2010 par la Conférence État-Régions relatif aux modalités opérationnelles d'immatriculation au répertoire régional des laboratoires, de radiation et de mise à jour de celui-ci, ainsi qu'aux modalités de réalisation de contrôles uniformes aux fins de l'évaluation de la conformité desdits laboratoires ;
- Considérant que, pour être immatriculés au répertoire régional, les laboratoires doivent être accrédités au sens de la norme UNI CEI EN ISO/IEC 17025, au titre de chaque analyse ou groupe d'analyses, par un organisme d'accréditation agréé et œuvrant au sens de la norme UNI CEI EN ISO/IEC 17011 ;
- Vu le décret du ministre du développement économique du 22 décembre 2009 désignant *Accredia* en tant que seul organisme italien autorisé à exercer l'activité d'accrédita-

accreditamento e vigilanza del mercato;

- considerato che con deliberazione della Giunta regionale n. 871 del 15 aprile 2011 è stata revocata la precedente DGR n. 1025/2006, a seguito dell'applicazione a livello regionale dell'Accordo sancito dalla Conferenza Stato-Regioni in data 8 luglio 2010 sopra citato;
- dato atto che l'Accordo sancito dalla Conferenza Stato-Regioni in data 8 luglio 2010, pur sostituendosi ai precedenti provvedimenti con i quali era stata disciplinata la materia, ha comunque fatto salvo gli elenchi regionali già predisposti dalle Regioni;
- richiamata la documentazione trasmessa dal laboratorio Ecogeo s.c.r.l., con la quale è stata trasmessa la documentazione aggiornata relativa all'avvenuto accreditamento di talune prove;
- richiamata la comunicazione trasmessa dalla struttura zootecnia, produzioni lattiero-casearie e laboratori prot. n. 268 in data 11 gennaio 2021 e acquisita al protocollo con n. 171/San in data 11 gennaio 2021, con la quale è stata trasmessa la documentazione aggiornata relativa all'avvenuto accreditamento di talune prove, all'elenco delle apparecchiature e del personale con le relative qualifiche professionali;
- dato atto che nel sito internet di ACCREDIA (www.accredia.it) sono reperibili gli aggiornamenti delle prove accreditate eseguite dai singoli laboratori;
- preso atto dell'elenco delle prove, per le quali il laboratorio Ecogeo s.c.r.l. e il laboratorio della struttura zootecnia, produzioni lattiero-casearie e laboratori risultano accreditati;
- considerato che l'iscrizione del laboratorio nell'elenco regionale consente l'esercizio dell'attività su tutto il territorio nazionale fino al permanere delle condizioni in base alle quali essa è stata effettuata;
- ritenuto di procedere all'aggiornamento dell'elenco regionale dei laboratori iscritti, che effettuano analisi nell'ambito delle procedure di autocontrollo delle industrie alimentari, e delle relative prove accreditate che verranno pubblicate sul sito regionale http://www.regione.vda.it/sanita/prevenzione/sicurezza_alimentare/laboratori ;

decide

1. di aggiornare l'elenco regionale dei laboratori che effettuano analisi nell'ambito delle procedure di autocontrollo per le industrie alimentari per l'anno 2021, che in allegato forma parte integrante e sostanziale del presente provvedimento;

tion et de surveillance du marché ;

- considérant qu'à la suite de l'application, à l'échelon régional, de l'accord sanctionné le 8 juillet 2010 par la Conférence État-Régions, la délibération du Gouvernement régional n° 1025 du 13 avril 2006 a été retirée au sens de la délibération du Gouvernement régional n° 871 du 15 avril 2011 ;
- Considérant que l'accord sanctionné le 8 juillet 2010 par la Conférence État-Régions a remplacé les actes précédents de réglementation de la matière, mais a conservé les répertoires déjà créés par les Régions ;
- Rappelant la lettre par laquelle le laboratoire *ECOGEO srl* a transmis la nouvelle documentation relative aux analyses accréditées ;
- Rappelant la lettre du 11 janvier 2021, réf. n° 268, enregistrée le 11 janvier 2021 sous le n° 171/San, par laquelle la structure régionale « Élevage, production laitière et fromagère et laboratoires » a transmis la nouvelle documentation relative aux analyses accréditées et à la liste des équipements et des personnels indiquant les qualifications professionnelles de ces derniers ;
- Considérant que les analyses réalisées par chaque laboratoire et accréditées par *Accredia* sont disponibles sur le site internet de celui-ci (www.accredia.it) ;
- Rappelant la liste des analyses pour lesquelles le laboratoire *ECOGEO srl* et le laboratoire de la structure régionale « Élevage, production laitière et fromagère et laboratoires » sont accrédités ;
- Considérant que les laboratoires immatriculés au répertoire régional sont autorisés à exercer leur activité sur tout le territoire national tant qu'ils réunissent les conditions requises aux fins de leur immatriculation ;
- Considérant qu'il y a lieu de mettre à jour le répertoire régional des laboratoires accrédités aux fins de la réalisation des analyses dans le cadre des procédures d'autocontrôle pour le compte des industries alimentaires, ainsi que la liste des analyses en cause, qui est publiée sur le site internet de la Région à l'adresse, http://www.regione.vda.it/sanita/prevenzione/sicurezza_alimentare/laboratori ;

décide

1. Le répertoire régional des laboratoires qui effectuent les analyses dans le cadre des procédures d'autocontrôle pour le compte des industries alimentaires au titre de 2021 est mis à jour et annexé au présent acte pour en faire partie intégrante et substantielle.

2. di riportare nell'elenco regionale, di cui sopra, le singole prove per le quali ogni laboratorio risulta iscritto;
3. di stabilire che il presente provvedimento sia trasmesso, a cura della struttura regionale competente in materia, al Ministero della Salute, al Commissario dell'Azienda USL della Valle d'Aosta, alle Regioni e Province Autonome di Trento e Bolzano, al laboratorio Ecogeo srl e al laboratorio della Struttura zootecnia, produzioni lattiero-casearie e laboratori;
4. di dare atto che il presente provvedimento non comporta oneri a carico del bilancio della Regione;
5. di pubblicare integralmente sul Bollettino Ufficiale della Regione il presente provvedimento dirigenziale.

L'estensore
Marina VERTHUY

Il dirigente
Mauro RUFFIER

2. Les analyses au titre desquelles chaque laboratoire est immatriculé sont indiquées dans le répertoire régional.
3. La structure régionale compétente en la matière transmet le présent acte au Ministère de la santé, au directeur général de l'Agence USL de la Vallée d'Aoste, aux Régions et aux Provinces autonomes de Trento et de Bolzano, au laboratoire *ECOGEO srl* et au laboratoire de la structure régionale « Élevage, production laitière et fromagère et laboratoires ».
4. Le présent acte n'entraîne aucune dépense à la charge du budget de la Région.
5. Le présent acte est intégralement publié au Bulletin officiel de la Région.

La rédactrice,
Marina VERTHUY

Le dirigeant,
Mauro RUFFIER

Allegato al Provvedimento dirigenziale n. 348 del 29 gennaio 2021



REGIONE AUTONOMA VALLE D'AOSTA

**ELENCO REGIONALE DEI LABORATORI NON ANNESSI ALLE INDUSTRIE ALIMENTARI, AI FINI DELL'AUTOCONTROLLO,
CHE HANNO OTTENUTO L'ISCRIZIONE REGIONALE**

N.	LABORATORIO	REPONSABILE LABORATORIO	SEDE LABORATORIO						
			COMUNE	CAP	INDIRIZZO	PROV.	TELEFONO	FAX	E-MAIL
01	Ecogeo s.c.r.l.	Janin Rivolin Yoccoz Annalisa	Quart	11020	Reg. Amérique 81	AO	0165/765665	0165/765862	ecogeosrl@ecogeosrl.191.it
02	Struttura zootecnia, produzioni lattiero-casearie e laboratori	Invernizzi Maria Pia	Saint- Christophe	11020	Loc. Grande Charrière 66	AO	0165/275291	0165/275304	p.invernizzi@regione.vda.it

ELENCO DELLE PROVE ACCREDITATE AI FINI DELL'AUTOCONTROLLO NELLE INDUSTRIE ALIMENTARI

N. 01 ECOGEO SCRL

MATRICE	PROVA	METODICA	TECNICA DI PROVA	ACCREDITAMENTO
ELENCO PROVE ACCREDITATE CATEGORIA: 0				
Acque destinate al consumo umano e acque naturali non inquinate	Sapore	APAT CNR IRSA 2080 Man 29 2003	Sensoriale	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque di piscina, acque di scarico anche sottoposte a trattamento, acque superficiali	Streptococchi fecali ed enterococchi	APAT CNR IRSA 7040 C Man 29 2003	Metodo colturale-conta	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque di dialisi, acque di piscina, acque minerali naturali	Batteri coliformi ed Escherichia coli	UNI EN ISO 9308-1:2017	Metodo colturale-conta	Sì
Acqua dialisi	Carica batterica a 22°, conta batterica totale - metodo per filtrazione – 0 – 200 UFC/ml	MP02 Rev. 0:2012	Metodo colturale-conta	Sì
Acqua dialisi	Carica batterica a 22°, conta batterica totale - metodo per inclusione – 0 – 300 UFC/ml	MP01 Rev. 0:2012	Metodo colturale-conta	Sì
Acque di dialisi, acque destinate al consumo umano, acque di piscina, acque di scarico, acque minerali naturali, acque naturali	Colore	APAT CNR IRSA 2020 A Man 29 2003	Esame visivo	Sì
Acque di dialisi, acque	pH	APAT CNR IRSA 2060 Man	Potenziometria	Sì

MATRICE	PROVA	METODICA	TECNICA DI PROVA	ACCREDITAMENTO
destinate al consumo umano, acque di piscina, acque di scarico, acque minerali naturali, acque naturali		29 2003		
Acque di dialisi, acque destinate al consumo umano, acque di piscina, acque di scarico, acque minerali naturali, acque superficiali, acque sotterranee	Torbidità	APAT CNR IRSA 2110 Man 29 2003	Nefelometria	Sì
Acque di dialisi, acque destinate al consumo umano, acque di piscina, acque di scarico, acque dolci, acque meteoriche, acque minerali naturali, acque sotterranee, acque superficiali	Azoto nitrico (da calcolo), azoto nitroso (da calcolo), cloruri, fluoruri, nitriti, nitrati, fosfati, solfati	APAT CNR IRSA 4020 Man 29 2003	Cromatografia ionica	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque di balneazione, acque di dialisi, acque di piscina, acque di scarico, acque minerali naturali, acque sotterranee, acque superficiali	Azoto ammoniacale, Ione ammonio	UNI 11669:2017	Spettrofotometria UV-VIS	Sì
Acque da destinare al consumo umano, acque destinate al consumo umano, acque di dialisi,	Conducibilità elettrica	Rapporti ISTISAN 2007/31 pag 55 Met ISS BDA 022	Potenziometria	Sì

MATRICE	PROVA	METODICA	TECNICA DI PROVA	ACCREDITAMENTO
acque di piscina, acque minerali, acque naturali				
Acque di dialisi, acque destinate al consumo umano, acque di piscina, acque minerali naturali	Stafilococchi patogeni	Rapporti ISTISAN 2007/05 pag 188 Met ISS A018A	Metodo colturale-conta	Sì
Acque di dialisi, acque destinate al consumo umano, acque di piscina, acque minerali naturali, acque pulite	Pseudomonas aeruginosa	UNI EN ISO 16266:2008	Metodo colturale-conta	Sì
Acque di scarico e acque naturali	Richiesta chimica di Ossigeno-COD	ISO 15705:2002	Spettrofotometria UV-VIS	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque minerali naturali, acque sotterranee, acque superficiali	Residuo fisso a 180°C	UNI 10506:1996	Gravimetria	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque di piscina, acque di scarico, acque minerali naturali e acque naturali	Solidi sospesi totali	APAT CNR IRSA 2090 B Man 29 2003	Gravimetria	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque destinate all'umidificazione dell'aria, acque di piscina, acque di scarico, acque industriali, acque naturali	Legionella spp, Legionella pneumophila	ISO 11731:2017	Metodo colturale-conta-ricerca	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque di piscina, acque minerali naturali, acque pulite, acque trattate	Enterococchi intestinali	UNI EN ISO 7899-2:2003	Metodo colturale-conta	Sì

MATRICE	PROVA	METODICA	TECNICA DI PROVA	ACCREDITAMENTO
Acque destinate al consumo umano, acque di piscina, acque minerali naturali, acque naturali, acque superficiali	Microrganismi vitali a 22°C e microrganismi vitali a 36°	UNI EN ISO 6222:2001	Metodo colturale- conta	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque di piscina, acque minerali naturali, acque sotterranee, acque superficiali	Indice di permanganato (Ossidabilità)	UNI EN ISO 8467:1997	Titrimetria	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque di scarico, acque industriali, acque naturali	Fosforo totale	UNI 11757:2019	Spettrofotometria UV-VIS	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque di scarico, acque minerali naturali, acque naturali	Alcalinità	APAT CNR IRSA 2010 B Man 29 2003	Titrimetria	Sì
Acque di falda, acque destinate al consumo umano, acque di scarico, acque minerali naturali, acque superficiali	Calcio	ISO 6058:1984	Titrimetria	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque di scarico, acque naturali	Conducibilità	EPA 9050A 1996	Potenziometria	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque di scarico anche sottoposte a trattamento, acque sotterranee, acque superficiali	Escherichia coli	APAT CNR IRSA 7030 C Man 29 2003	Metodo colturale- conta	Sì

MATRICE	PROVA	METODICA	TECNICA DI PROVA	ACCREDITAMENTO
Acque destinate al consumo umano, acque di scarico anche sottoposte a trattamento, acque sotterranee, acque superficiali	Coliformi totali	APAT CNR IRSA 7010 C Man 29 2003	Metodo colturale- conta	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque minerali naturali, acque naturali	Durezza	APAT CNR IRSA 2040 B Man 29 2003	Titrimetria	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque di scarico, acque minerali naturali, acque sotterranee, acque superficiali	Odore	APAT CNR IRSA 2050 Man 29 2003	Sensoriale	Sì
Acque di scarico, acque dolci	Solidi sedimentabili	APAT CNR IRSA 2090 C Man 29 2003	Volumetria	Sì
Alimenti, mangimi	Enterobatteriacee	ISO 21528-2:2017	Metodo colturale- conta	Sì
Alimenti, mangimi	Stafilococchi coagulasi-positivi (Staphylococcus aureus e altre specie)	UNI EN ISO 6888-1:2018	Metodo colturale- conta	Sì
Alimenti, mangimi	Microrganismi a 30°C	UNI EN ISO 4833-1:2013	Metodo colturale- conta	Sì
Alimenti, mangimi	Listeria monocytogenes	ISO 11290-1:2017	Metodo colturale- ricerca	Sì
Alimenti, mangimi	Salmonella spp.	ISO 6579-1:2017	Metodo colturale- ricerca	Sì
Alimenti, mangimi	Escherichia Coli β -glucuronidasi positiva	ISO 16649-2:2001	Metodo colturale- conta	Sì
Alimenti, mangimi	Coliformi	ISO 4832:2006	Metodo colturale- conta	Sì
Alimenti, mangimi	Bacillus cereus presuntivo	ISO 7932:2004	Metodo	Sì

MATRICE	PROVA	METODICA	TECNICA DI PROVA	ACCREDITAMENTO
			colturale- conta	
Formaggi	Materia secca	DM 21/04/1986 SO GU n. 229 02/10/1986 Met 1 + Met 2	Gravimetria	Sì
ELENCO PROVE ACCREDITATE CATEGORIA: III				
Acque da destinare al consumo umano, acque destinate al consumo umano, acque di dialisi, acque di piscina, acque minerali naturali, acque naturali	Conducibilità elettrica	Rapporti ISTISAN 2007/31 pag 55 Met ISS BDA 022	Potenziometria	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque di piscina, acque di scarico, acque minerali naturali, acque naturali	pH	APAT CNR IRSA 2060 Man 29 2003	Potenziometria	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque di scarico, acque minerali naturali, acque naturali	Temperatura	APAT CNR IRSA 2100 Man 29 2003	Misura della temperatura	Sì
Acque destinate al consumo umano, acque naturali	Conducibilità	EPA 9050A 1996	Potenziometria	Sì
Superfici ambienti del settore alimentare (supporti da campionamento superfici)	Campionamento per parametri microbiologici	ISO 18593:2018	-	Sì

N. 02 STRUTTURA ZOOTECNIA, PRODUZIONI LATTIERO-CASEARIE E LABORATORI

MATRICE	PROVA	METODICA	TECNICA DI PROVA	ACCREDITAMENTO
Alimenti - solo latte	Coliformi	ISO 4832:2006	Metodo colturale-conta	Sì
Alimenti - solo latte	Microrganismi a 30°C	ISO 4833-2:2013/Cor 1:2014	Metodo colturale-conta	Sì
Latte	Acidità (5,0:9,0 SH)	MPLA 01 rev. 8.0 2020	Tritrimetria	Sì
Latte	Carica batterica totale (2000:7569000UFC/ml)	MPLA 27 rev. 8.0 2020	Metodo colturale-conta	Sì
Latte	Aflatossina M1	ISO 14675:2003 (IDF 186:2003)	Immunoenzimatica: ELISA	Sì
Latte	Cellule somatiche	ISO 13366-2:2006 (IDF 148-2:2006)	Fluoro-optometria	Sì
Latte	Coliformi totali (≥ 200 UFC/ml o g)	MPLA 09 rev. 8.0 2020	Metodo colturale-conta	Sì
Latte	Grasso, proteine, lattosio	ISO 9622:2013 (IDF 141:2013)	FTIR	Sì
Latte	Microrganismi a 30°C	DM 26/03/1992 SO n° 67 GU n° 90 16/04/1992 All. 2 Met IV	Metodo colturale-conta	Sì
Latte	Punto di congelamento	DM 26/03/1992 SO n° 67 GU n° 90 16/04/1992 All. 2 Met I	Misura della temperatura	Sì
Latte	Sostanze inibenti - antibiotici	AOAC DSM Delvotest SP-NT Visual n. 011102 2011	Metodo colturale-conta	Sì
Miele	Contenuto di acqua	UNI 10935: 2001	Rifrattometria	Sì
Miele	Idrossi metil furfurale (HMF)	UNI 10934: 2001 Cap 4	Spettrofotometria UV-VIS	Sì
Suoli	Sostanza organica (da calcolo)	DM 13/09/1999 SO n° 185 GU n° 248 21/10/1999 Met VII.3	Titrimetria	Sì
Terreni	Azoto totale (0,00:5,00 g/kg)	MPTE 11 rev. 8.0 2020	Titrimetria	Sì
Vino	Diossido di zolfo libero (Anidride solforosa libera) e Diossido di zolfo totale (Anidride solforosa totale)	OIV-MA-AS323-04B R2009	Titrimetria	Sì

Provvedimento dirigenziale 16 febbraio 2021, n. 695.

Revoca dell'autorizzazione all'esercizio di un'attività socio-assistenziale rilasciata con DGR 838/2012 e dell'accreditamento rilasciato con DGR 1268/2016 nella struttura denominata "Petit-Foyer", adibita comunità per minori, (per 9 posti residenziali e 1 posto semi-residenziale), sita nel comune di AOSTA, in via Festaz, n. 19, alla società cooperativa sociale LA LIBELLULA, di Aosta.

LA DIRIGENTE
DELLA STRUTTURA FINANZIAMENTO DEL
USERVIZIO SANITARIO, INVESTIMENTI E QUALITÀ
NEI SERVIZI SOCIO-SANITARI

Omissis

decide

1. di procedere alla revoca, con decorrenza retroattiva dal giorno 1° settembre 2019, giorno in cui la struttura denominata "Alloggio ad Alta Autonomia-Petit Foyer" è subentrata alla Comunità per minori Petit-Foyer, dell'autorizzazione rilasciata con deliberazione della Giunta regionale n. 838 del 20/04/2012 e dell'accreditamento rilasciato con deliberazione della Giunta regionale n. 1268 del 23/09/2016 alla Società Cooperativa Sociale LA LIBELLULA, DI Aosta, all'esercizio di un'attività socio-assistenziale nella struttura denominata "Petit Foyer", adibita a comunità per minori, (per 9 posti residenziali e 1 posto semi-residenziale), sita nel Comune di AOSTA, in via Festaz, n. 19;
2. di stabilire che il presente provvedimento sia pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione;
3. di dare atto che il presente provvedimento non comporta oneri a carico del bilancio della Regione;
4. di trasmettere copia del presente provvedimento alla Società Cooperativa Sociale LA LIBELLULA, di Aosta, nonché alla Struttura assistenza economica, trasferimenti finanziari e servizi esternalizzati dell'Assessorato sanità, salute e politiche sociali, e al Comune di AOSTA.

L'Estensore
Luca INCOLETTI

La Dirigente
Monica ADDIEGO

**DELIBERAZIONI
DELLA GIUNTA
E DEL CONSIGLIO REGIONALE**

GIUNTA REGIONALE

Deliberazione 1° febbraio 2021, n. 71.

Approvazione delle disposizioni applicative relative alla

Acte n° 695 du 16 février 2021,

portant retrait de l'autorisation d'exercer une activité d'assistance sociale dans la structure d'accueil de mineurs (neuf places d'hébergement et une place de jour) dénommée « Petit Foyer », située à AOSTE (19, rue B. Festaz) et gérée par la coopérative sociale LA LIBELLULA d'Aoste, ainsi que de l'accréditation y afférente, accordées, respectivement, par les délibérations du Gouvernement régional n° 838 du 20 avril 2012 et n° 1268 du 23 septembre 2016.

LA DIRIGEANTE
DE LA STRUCTURE « FINANCEMENT DU SERVICE
SANITAIRE, INVESTISSEMENTS ET QUALITÉ
DANS LES SERVICES SOCIO-SANITAIRES »

Omissis

décide

1. L'autorisation d'exercer une activité d'assistance sociale dans la structure d'accueil de mineurs (neuf places d'hébergement et une place de jour) dénommée « Petit Foyer », située à AOSTE (19, rue B. Festaz) et gérée par la coopérative sociale *La Libellula* d'Aoste, ainsi que l'accréditation y afférente, accordées, respectivement, par les délibérations du Gouvernement régional n° 838 du 20 avril 2012 et n° 1268 du 23 septembre 2016, sont retirées, avec effet rétroactif, à compter du 1^{er} septembre 2019, date à laquelle la structure « Petit Foyer » a cessé d'être une communauté pour mineurs et est devenue un appartement pour mineurs possédant un haut degré d'autonomie.
2. Le présent acte est publié au Bulletin officiel de la Région.
3. Le présent acte n'entraîne aucune dépense à la charge du budget de la Région.
4. Une copie du présent acte est transmise à la coopérative sociale *La Libellula* d'Aoste, à la structure « Aides économiques, transferts financiers et services externalisés » de l'assessorat régional de la santé, du bien-être et des politiques sociales, ainsi qu'à la Commune d'Aoste.

Le rédacteur,
Luca INCOLETTI

La dirigeante,
Monica ADDIEGO

**DÉLIBÉRATIONS
DU GOUVERNEMENT
ET DU CONSEIL RÉGIONAL**

GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Délibération n° 71 du 1^{er} février 2021,

portant approbation, pour 2021, des dispositions d'appli-

presentazione dell'istanza, concessione e rendicontazione dei contributi a sostegno dell'attività delle associazioni culturali valdostane, per l'anno 2021, di cui alla legge regionale 9 dicembre 1981, n. 79. Prenotazione di spesa.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

1. di approvare le disposizioni applicative relative alla presentazione dell'istanza, concessione e rendicontazione dei contributi a favore delle associazioni culturali valdostane, per l'anno 2021, di cui alla legge regionale 9 dicembre 1981, n. 79, contenute nell'Allegato alla presente deliberazione, che ne formano parte integrante e sostanziale;
2. di revocare, dalla data di entrata di vigore della presente deliberazione, le previgenti disposizioni di cui alla deliberazione della Giunta regionale n. 4548 in data 7 dicembre 1998;
3. di dare atto che la spesa relativa alla concessione dei contributi di cui trattasi trova copertura sul capitolo U0001411 "Trasferimento corrente annuo alle associazioni culturali riconosciute con leggi regionali" del bilancio finanziario gestionale della Regione per il triennio 2021/2023 che presenta la necessaria disponibilità e di prenotare la spesa complessiva di euro 260.000,00 (duecentosessantamila/00) prenotandola nel modo seguente:
 - per l'anno 2021 la somma di euro 221.000,00 (duecentoventunomila/00), a titolo d'acconto, pari al 85% del contributo, sul capitolo U0001411 (Trasferimento corrente annuo alle associazioni culturali riconosciute con leggi regionali), del bilancio finanziario gestionale per il triennio 2021/2023 che presenta la necessaria disponibilità;
 - per l'anno 2022 la somma di euro 39.000,00 (trentanovemila/00), a titolo di saldo e pari al 15% del contributo, sul capitolo U0001411 (Trasferimento corrente annuo alle associazioni culturali riconosciute con leggi regionali), del medesimo bilancio finanziario gestionale per il triennio 2021/2023 che presenta la necessaria disponibilità;
4. di dare atto che i contributi saranno liquidati negli esercizi finanziari 2021 e 2022;
5. di pubblicare il presente provvedimento sul Bollettino ufficiale della Regione e sul portale istituzionale www.regione.vda.it – sezione Cultura.

cation de la loi régionale n° 79 du 9 décembre 1981 relatives aux modalités de demande, d'octroi et de dépôt des justificatifs des aides destinées associations culturelles valdôtaines, ainsi qu'engagement de la dépense y afférente.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

1. Les dispositions d'application de la loi régionale n° 79 du 9 décembre 1981 relatives aux modalités de demande, d'octroi et de dépôt des justificatifs des aides destinées aux associations culturelles valdôtaines sont approuvées, pour 2021, telles qu'elles figurent à l'annexe faisant partie intégrante et substantielle de la présente délibération.
2. La délibération du Gouvernement régional n° 4548 du 7 décembre 1998 est retirée et cesse de produire ses effets à compter de la date de la présente délibération.
3. Le dépense relative à l'octroi des aides en question est couverte par les crédits inscrits au chapitre U0001411 (Virement ordinaire annuel aux associations culturelles agréées par loi régionale) du budget de gestion 2021/2023 de la Région qui dispose des ressources nécessaires et la dépense y afférente, fixée au total à 260 000 euros (deux cent soixante mille euros et zéro centime), est réservée comme suit :
 - 221 000 euros (deux cent vingt et un mille euros et zéro centime) au titre de 2021, en vue du versement des acomptes (85 %) ;
 - 39 000 euros (trente neuf mille euros et zéro centime) au titre de 2022, en vue du versement des soldes (15 %).
4. Les aides en cause seront liquidées au cours des exercices financiers 2021 et 2022.
5. La présente délibération est publiée au Bulletin officiel et sur le site institutionnel (secteur Culture) de la Région.

Deliberazione 1° febbraio 2021, n. 72.

Approvazione delle disposizioni applicative relative alla presentazione dell'istanza, concessione e rendicontazione dei contributi a favore dell'attività teatrale locale, per l'anno 2021, di cui alla l.r. 45/1997. Revoca delle DGR 3258/2007 e 312/2009. Prenotazione di spesa.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

1. di approvare le disposizioni applicative relative alla presentazione dell'istanza, concessione e rendicontazione dei contributi a favore dell'attività teatrale locale, per l'anno 2021, di cui alla legge regionale 19 dicembre 1997, n. 45, contenute nell'Allegato alla presente deliberazione, che ne formano parte integrante e sostanziale;
2. di revocare, dalla data di entrata di vigore della presente deliberazione, le previgenti disposizioni di cui alle deliberazioni della Giunta regionale n. 3258 in data 23 novembre 2007 e n. 312 in data 13 febbraio 2009;
3. di dare atto che la spesa relativa alla concessione dei contributi di cui trattasi trova copertura sul capitolo U0001437 "Trasferimento corrente annuale per l'attività teatrale" del bilancio finanziario gestionale della Regione per il triennio 2021/2023 che presenta la necessaria disponibilità e di prenotare la spesa complessiva di euro 198.500,00 (centonovantottomilacinquecento/00) nel modo seguente:
 - per l'anno 2021 la somma di euro 138.950,00 (centotrentottomilanovecentocinquanta/00), a titolo d'acconto, pari al 70% del contributo, sul capitolo U0001437 (Trasferimento corrente annuale per l'attività teatrale), del bilancio finanziario gestionale per il triennio 2021/2023 che presenta la necessaria disponibilità;
 - per l'anno 2022 la somma di euro 59.550,00 (cinquantanovemilacinquecentocinquanta/00), a titolo di saldo e pari al 30% del contributo, sul capitolo U0001437 (Trasferimento corrente annuale per l'attività teatrale), del medesimo bilancio finanziario gestionale per il triennio 2021/2023 che presenta la necessaria disponibilità;
4. di dare atto che i contributi saranno liquidati negli esercizi finanziari 2021 e 2022;

Délibération n° 72 du 1^{er} février 2021,

portant approbation, pour 2021, des dispositions d'application de la loi régionale n° 45 du 19 décembre 1997 relatives aux modalités de demande, d'octroi et de dépôt des justificatifs des aides destinées aux activités théâtrales locales, retrait des délibérations du Gouvernement régional n° 3258 du 23 novembre 2007 et n° 312 du 13 février 2009 et engagement de la dépense y afférente.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

1. Les dispositions d'application de la loi régionale n° 45 du 19 décembre 1997 relatives aux modalités de demande, d'octroi et de dépôt des aides destinées aux activités théâtrales locales sont approuvées, pour 2021, telles qu'elles figurent à l'annexe faisant partie intégrante et substantielle de la présente délibération.
2. Les délibérations du Gouvernement régional n° 3258 du 23 novembre 2007 et n° 312 du 13 février 2009 sont retirées et cessent de produire leurs effets à compter de la date de la présente délibération.
3. Le dépense relative à l'octroi des aides en question est couverte par les crédits inscrits au chapitre U0001437 (Virement ordinaire annuel en vue du financement des activités théâtrales) du budget de gestion 2021/2023 de la Région qui dispose des ressources nécessaires et la dépense y afférente, fixée au total à 198 500 euros (cent quatre-vingt-dix-huit mille cinq cents euros et zéro centime), est réservée comme suit :
 - 138 950 euros (cent trente-huit mille neuf cent cinquante euros et zéro centime) au titre de 2021, en vue du versement des acomptes (70 %) ;
 - 59 550 euros (cinquante neuf mille cinq cent cinquante euros et zéro centime) au titre de 2022, en vue du versement des soldes (30 %).
4. Les aides en cause seront liquidées au cours des exercices financiers 2021 et 2022.

5. di pubblicare il presente provvedimento sul Bollettino ufficiale della Regione e sul portale istituzionale www.regione.vda.it – sezione Cultura.

Deliberazione 15 febbraio 2021, n. 113.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2021/2023, per prelievo dal Fondo di riserva spese impreviste.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

- 1) di approvare le variazioni al bilancio di previsione finanziario, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2021/2023, come risulta dai prospetti allegati;
- 2) di disporre, ai sensi dell'art. 29, comma 6, della legge regionale 4 agosto 2009, n. 30, che la presente deliberazione sia pubblicata per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione e trasmessa al Consiglio regionale entro 15 giorni dalla sua adozione.

5. La présente délibération est publiée au Bulletin officiel et sur le site institutionnel (secteur Culture) de la Région.

Délibération n° 113 du 15 février 2021,

rectifiant le budget prévisionnel, le document technique d'accompagnement de celui-ci et le budget de gestion de la Région relatifs à la période 2021/2023 du fait du prélèvement de crédits du Fonds de réserve pour les dépenses imprévues.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

- 1) Les rectifications du budget prévisionnel, du document technique d'accompagnement de celui-ci et du budget de gestion de la Région relatifs à la période 2021/2023 sont approuvées telles qu'elles figurent aux tableaux annexés à la présente délibération.
- 2) La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région et transmise au Conseil régional dans les quinze jours qui suivent son adoption, aux termes du sixième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 30 du 4 août 2009.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE										
SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2021	2022	2023		
20 - FONDI E ACCANTONAMENTI	01 - FONDO DI RISERVA	110 - ALTRE SPESE CORRENTI	U0002391	FONDO DI RISERVA SPESE IMPREVISTE	63 01 00 - PROGRAMMAZIONE E BILANCI	C	-5.649,46			Il prelievo dal fondo e' necessario per restituire entro il 28.02.21 le somme dichiarate non ammissibili per il Progetto FAMI PROG 1145 Avviso 1-2016 in seguito alle risultanze della verifica finanziaria da parte dell' Autorita' Delegata del Min. del lavoro e delle Pol. Soc. in riferimento all' art. 3 del regolamento di esecuzione n. 840/82015.
						€	-5.649,46			
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	109 - RIMBORSI E POSTE CORRETTIVE DELLE ENTRATE	N.I. U0025483	RIMBORSI DI PARTE CORRENTE A AMMINISTRAZIONI CENTRALI DI SOMME NON DOVUTE O INCASSATE IN ECCESSO SU FONDI RELATIVI AI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI)2014-2020	73 05 00 - SERVIZI ALLA PERSONA, ALLA FAMIGLIA E POLITICHE ABITATIVE	C	2.824,73			La variaz. e' necessaria per restituire entro il 28.02.21 le somme (quota STATO) dichiarate non ammissibili per il Progetto FAMI PROG 1145 Avviso 1-2016 in seguito alle risultanze della verifica finanziaria da parte dell' Autorita' Delegata del Min. del lavoro e delle Pol. Soc. in riferimento all' art. 3 del regolamento di esecuzione n. 840/82015
						€	2.824,73			
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	109 - RIMBORSI E POSTE CORRETTIVE DELLE ENTRATE	N.I. U0025482	RIMBORSO DI TRASFERIMENTI ALL'UNIONE EUROPEA SUI FONDI RELATIVI AI PROGETTI A VALERE SUL FONDO ASILO MIGRAZIONE E INTEGRAZIONE (FAMI)2014-2020	73 05 00 - SERVIZI ALLA PERSONA, ALLA FAMIGLIA E POLITICHE ABITATIVE	C	2.824,73			La variaz. e' necessaria per restituire entro il 28.02.21 le somme (quota UE) dichiarate non ammissibili per il Progetto FAMI PROG 1145 Avviso 1-2016 in seguito alle risultanze della verifica finanziaria da parte dell' Autorita' Delegata del Min. del lavoro e delle Pol. Soc. in riferimento all' art. 3 del regolamento di esecuzione n. 840/82015.
						€	2.824,73			

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE										
SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2021	2022	2023		
20 - FONDI E ACCANTONAM ENTI	01 - FONDO DI RISERVA	110 - ALTRE SPESE CORRENTI	U0002391	FONDO DI RISERVA SPESE IMPREVISTE	63 01 00 - PROGRAMMAZIONE E BILANCI	C	-189.409,90			LA VARIAZIONE E' NECESSARIA PER UN INTERVENTO IN SOMMA URGENZA NEL COMUNE DI INTROD. L'IMPORTO COMPRENDE I LAVORI, IL SERVIZIO DI DL, GLI INCENTIVI.
						€	-189.409,90			
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENT E	01 - DIFESA DEL SUOLO	202 - INVESTIMENTI FISSI LORDI E ACQUISTO DI TERRENI	U0024920	SPESE PER LA MANUTENZIONE STRAORDINARIA DI BENI DI TERZI- SISTEMAZIONI IDRAULICO-FORESTALI FINALIZZATE ALLA PROTEZIONE DEL TERRITORIO DA FRANE, ALLUVIONI E VALANGHE E PER LA REGIMAZIONE DELLE ASTE TORRENTIZIE - (SOMMA URGENZA)	24 01 00 - SISTEMAZIONI MONTANE	C	189.409,90			LA VARIAZIONE E' NECESSARIA PER UN INTERVENTO IN SOMMA URGENZA NEL COMUNE DI INTROD. L'IMPORTO COMPRENDE I LAVORI, IL SERVIZIO DI DL, GLI INCENTIVI
						€	189.409,90			
Totale						C	0,00			
						€	0,00			

C = Competenza

€ = Cassa

VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO						
SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2021	2022	2023	
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE	01 - DIFESA DEL SUOLO	202 - INVESTIMENTI FISSI LORDI E ACQUISTO DI TERRENI	C	189.409,90	0,00	0,00
			SC	189.409,90		
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	109 - RIMBORSI E POSTE CORRETTIVE DELLE ENTRATE	C	5.649,46	0,00	0,00
			SC	5.649,46		
20 - FONDI E ACCANTONAMENTI	01 - FONDO DI RISERVA	110 - ALTRE SPESE CORRENTI	C	-195.059,36	0,00	0,00
			SC	-195.059,36		
			C	0,00	0,00	0,00
			SC	0,00		

C = Competenza

SC = Di cui spese non ricorrenti

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO						
SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2021	2022	2023	
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE	01 - DIFESA DEL SUOLO	2 - SPESE IN CONTO CAPITALE	C	189.409,90		
			€	189.409,90		
12 - DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	04 - INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	1 - SPESE CORRENTI	C	5.649,46		
			€	5.649,46		
20 - FONDI E ACCANTONAMENTI	01 - FONDO DI RISERVA	1 - SPESE CORRENTI	C	-195.059,36		
			€	-195.059,36		
			C	0,00		
			€	0,00		

C = Competenza

€ = Cassa

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
SPESE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
				IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
MISSIONE 09	SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE					
0901 PROGRAMMA	DIFESA DEL SUOLO					
TITOLO 2	SPESE IN CONTO CAPITALE	residui presunti				
		previsione di competenza		189.409,90		
		previsione di cassa		189.409,90		
TOTALE PROGRAMMA	DIFESA DEL SUOLO	residui presunti				
		previsione di competenza		189.409,90		
		previsione di cassa		189.409,90		
TOTALE MISSIONE	SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE	residui presunti				
		previsione di competenza		189.409,90		
		previsione di cassa		189.409,90		
MISSIONE 12	DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA					
1204 PROGRAMMA	INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE					
TITOLO 1	SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza		5.649,46		
		previsione di cassa		5.649,46		
TOTALE PROGRAMMA	INTERVENTI PER I SOGGETTI A RISCHIO DI ESCLUSIONE SOCIALE	residui presunti				
		previsione di competenza		5.649,46		
		previsione di cassa		5.649,46		
TOTALE MISSIONE	DIRITTI SOCIALI, POLITICHE SOCIALI E FAMIGLIA	residui presunti				
		previsione di competenza		5.649,46		
		previsione di cassa		5.649,46		

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
SPESE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
				IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
MISSIONE 20	FONDI E ACCANTONAMENTI					
2001 PROGRAMMA	FONDO DI RISERVA					
TITOLO 1	SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza			-195.059,36	
		previsione di cassa			-195.059,36	
TOTALE PROGRAMMA	FONDO DI RISERVA	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00	-195.059,36	
		previsione di cassa		0,00	-195.059,36	
TOTALE MISSIONE	FONDI E ACCANTONAMENTI	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00	-195.059,36	
		previsione di cassa		0,00	-195.059,36	
TOTALE VARIAZIONI IN USCITA		residui presunti				
		previsione di competenza		195.059,36	-195.059,36	
		previsione di cassa		195.059,36	-195.059,36	

(*) La compilazione della colonna può essere rinviata, dopo l'approvazione della delibera di variazione di bilancio, a cura del responsabile finanziario

Deliberazione 15 febbraio 2021, n. 114.

Variazioni al bilancio di previsione, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2021/2023, per spostamenti tra le dotazioni di missioni e programmi riguardanti le spese per il personale.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

1. di approvare le variazioni al bilancio di previsione finanziario, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2021/2023, come risulta dagli allegati alla presente deliberazione;
2. di disporre, ai sensi dell'articolo 29, comma 6, della legge regionale 4 agosto 2009, n. 30, che la presente deliberazione sia pubblicata per estratto nel bollettino ufficiale della Regione e trasmessa al Consiglio regionale entro 15 giorni dalla sua adozione.

Délibération n° 114 du 15 février 2021,

rectifiant le budget prévisionnel, le document technique d'accompagnement de celui-ci et le budget de gestion de la Région relatifs à la période 2021/2023 du fait du virement de crédits entre les chapitres relatifs aux missions et aux programmes concernant les dépenses de personnel.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

1. Les rectifications du budget prévisionnel, du document technique d'accompagnement de celui-ci et du budget de gestion de la Région relatifs à la période 2021/2023 sont approuvées telles qu'elles figurent aux annexes de la présente délibération.
2. La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région et transmise au Conseil régional dans les quinze jours qui suivent son adoption, aux termes du sixième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 30 du 4 août 2009.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE									
SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2021	2022	2023	
16 - AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA	01 - SVILUPPO DEL SETTORE AGRICOLO E DEL SISTEMA AGROALIMENTARE	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	U0023514	IRAP SUI REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE - PERSONALE REGIONALE (16.001 - SVILUPPO DEL SETTORE AGRICOLO E DEL SISTEMA AGROALIMENTARE)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C -900,00 € -900,00	0,00	0,00	La variazione è necessaria per trasferire, a fronte dell'utilizzo temporaneo disposto con PD 368/2021, le risorse relative al pagamento dell'IRAP sul capitolo della missione/programma di destinazione
16 - AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA	01 - SVILUPPO DEL SETTORE AGRICOLO E DEL SISTEMA AGROALIMENTARE	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023512	SPESE PER CONTRIBUTI SOCIALI EFFETTIVI A CARICO DELL'ENTE - PERSONALE REGIONALE (16.001 - SVILUPPO DEL SETTORE AGRICOLO E DEL SISTEMA AGROALIMENTARE)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C -3.150,00 € -3.150,00	0,00	0,00	La variazione è necessaria per trasferire, a fronte dell'utilizzo temporaneo disposto con PD 368/2021, le risorse relative al pagamento degli oneri contributivi sul capitolo della missione/programma di destinazione.
16 - AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA	01 - SVILUPPO DEL SETTORE AGRICOLO E DEL SISTEMA AGROALIMENTARE	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023511	SPESE PER RETRIBUZIONI IN DENARO - PERSONALE REGIONALE (16.001 - SVILUPPO DEL SETTORE AGRICOLO E DEL SISTEMA AGROALIMENTARE)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C -10.300,00 € -10.300,00	0,00	0,00	La variazione è necessaria per trasferire, a fronte dell'utilizzo temporaneo disposto con PD 368/2021, le risorse relative al pagamento delle retribuzioni sul capitolo della missione/programma di destinazione
11 - SOCCORSO CIVILE	01 - SISTEMA DI PROTEZIONE CIVILE	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023442	SPESE PER CONTRIBUTI SOCIALI EFFETTIVI A CARICO DELL'ENTE - PERSONALE REGIONALE (11.001 - SISTEMA DI PROTEZIONE CIVILE)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C -7.800,00 € -7.800,00	-1.100,00	0,00	La variazione è necessaria per trasferire, a fronte dell'utilizzo temporaneo disposto con PD 368/2021, le risorse relative al pagamento degli oneri contributivi sul capitolo della missione/programma di destinazione.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE										
SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2021	2022	2023		
11 - SOCCORSO CIVILE	01 - SISTEMA DI PROTEZIONE CIVILE	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	U0023444	IRAP SUI REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE - PERSONALE REGIONALE (11.001 - SISTEMA DI PROTEZIONE CIVILE)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	-2.250,00 -2.250,00	-300,00	0,00	La variazione è necessaria per trasferire, a fronte dell'utilizzo temporaneo disposto con PD 368/2021, le risorse relative al pagamento dell'IRAP sul capitolo della missione/programma di destinazione
11 - SOCCORSO CIVILE	01 - SISTEMA DI PROTEZIONE CIVILE	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023441	SPESE PER RETRIBUZIONI IN DENARO - PERSONALE REGIONALE (11.001 - SISTEMA DI PROTEZIONE CIVILE)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	-25.950,00 -25.950,00	-3.600,00	0,00	La variazione è necessaria per trasferire, a fronte dell'utilizzo temporaneo disposto con PD 368/2021, le risorse relative al pagamento delle retribuzioni sul capitolo della missione/programma di destinazione
16 - AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA	02 - CACCIA E PESCA	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023517	SPESE PER CONTRIBUTI SOCIALI EFFETTIVI A CARICO DELL'ENTE - PERSONALE REGIONALE (16.002 - CACCIA E PESCA)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	3.150,00 3.150,00	0,00	0,00	La variazione in aumento è necessaria al fine di consentire la liquidazione degli oneri contributivi a seguito dell'utilizzo temporaneo di n. 1 dipendente come disposto dal PD 368/2021
16 - AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA	02 - CACCIA E PESCA	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	U0023519	IRAP SUI REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE - PERSONALE REGIONALE (16.002 - CACCIA E PESCA)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	900,00 900,00	0,00	0,00	La variazione in aumento è necessaria al fine di consentire la liquidazione dell'IRAP a seguito dell'utilizzo temporaneo di n. 1 dipendente come disposto dal PD 368/2021 .
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	01 - ORGANI ISTITUZIONALI	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023276	SPESE PER CONTRIBUTI SOCIALI EFFETTIVI A CARICO DELL'ENTE - PERSONALE REGIONALE (1.001 - ORGANI ISTITUZIONALI)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	7.800,00 7.800,00	1.100,00	0,00	La variazione in aumento è necessaria al fine di consentire la liquidazione degli oneri contributivi a seguito dell'utilizzo temporaneo di n. 1 dipendente come disposto dal PD 368/2021 .

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE										
SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2021	2022	2023		
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	01 - ORGANI ISTITUZIONALI	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	U0023278	IRAP SUI REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE - PERSONALE REGIONALE (1.001 - ORGANI ISTITUZIONALI)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	2.250,00 2.250,00	300,00	0,00	La variazione in aumento è necessaria al fine di consentire la liquidazione dell'IRAP a seguito dell'utilizzo temporaneo di n. 1 dipendente come disposto dal PD 368/2021 .
16 - AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA	02 - CACCIA E PESCA	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023516	SPESE PER RETRIBUZIONI IN DENARO - PERSONALE REGIONALE (16.002 - CACCIA E PESCA)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	10.300,00 10.300,00	0,00	0,00	La variazione in aumento è necessaria al fine di consentire la liquidazione delle voci stipendiali a seguito dell'utilizzo temporaneo di n. 1 dipendente come disposto dal PD 368/2021.
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	01 - ORGANI ISTITUZIONALI	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023274	SPESE PER RETRIBUZIONI IN DENARO - PERSONALE REGIONALE (1.001 - ORGANI ISTITUZIONALI)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	25.950,00 25.950,00	3.600,00	0,00	La variazione in aumento è necessaria al fine di consentire la liquidazione delle voci stipendiali a seguito dell'utilizzo temporaneo di n. 1 dipendente come disposto dal PD 368/2021
11 - SOCCORSO CIVILE	01 - SISTEMA DI PROTEZIONE CIVILE	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023441	SPESE PER RETRIBUZIONI IN DENARO - PERSONALE REGIONALE (11.001 - SISTEMA DI PROTEZIONE CIVILE)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	-25.000,00 -25.000,00	-25.000,00	-25.000,00	La variazione è necessaria per implementare le risorse sul capitolo U0023476 per consentire il pagamento delle retribuzioni senza pregiudicare il pagamento delle stesse sulla miss/progr 11.001 a tutto il 31/12/2021

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE										
SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2021	2022	2023		
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	01 - ORGANI ISTITUZIONALI	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023274	SPESE PER RETRIBUZIONI IN DENARO - PERSONALE REGIONALE (1.001 - ORGANI ISTITUZIONALI)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	-5.000,00 -5.000,00	-5.000,00	-5.000,00	La variazione è necessaria per implementare le risorse sul capitolo U0023300 per consentire il pagamento delle retribuzioni, senza pregiudicare il pagamento delle stesse sulla miss/progr 1.001 a tutto il 31/12/2021
05 - TUTELA E VALORIZZAZIONE DEI BENI E DELLE ATTIVITA' CULTURALI	01 - VALORIZZAZIONE DEI BENI DI INTERESSE STORICO	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023366	SPESE PER RETRIBUZIONI IN DENARO - PERSONALE REGIONALE (5.001 - VALORIZZAZIONE DEI BENI DI INTERESSE STORICO)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	-15.000,00 -15.000,00	-15.000,00	-15.000,00	La variazione è necessaria per implementare le risorse sul capitolo U0023327 per consentire il pagamento degli oneri contributivi, senza pregiudicare il pagamento delle retribuzioni sulla miss/progr 5.001 a tutto il 31/12/2021
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	01 - ORGANI ISTITUZIONALI	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	U0023278	IRAP SUI REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE - PERSONALE REGIONALE (1.001 - ORGANI ISTITUZIONALI)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	-10.000,00 -10.000,00	-10.000,00	-10.000,00	La variazione è necessaria per implementare le risorse sul capitolo U0023329 per consentire il pagamento dell'IRAP, senza pregiudicare il pagamento della stessa sulla miss/progr 1.001 a tutto il 31/12/2021
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	06 - UFFICIO TECNICO	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023300	SPESE PER RETRIBUZIONI IN DENARO - PERSONALE REGIONALE (1.006 - UFFICIO TECNICO)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	5.000,00 5.000,00	5.000,00	5.000,00	La variazione si rende necessaria per implementare le risorse del capitolo per consentire il pagamento delle retribuzioni che, da verifiche effettuate, risultano insufficienti a tutto il 31/12/2021.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE										
SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2021	2022	2023		
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	11 - ALTRI SERVIZI GENERALI	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	U0023329	IRAP SUI REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE - PERSONALE REGIONALE (1.011 - ALTRI SERVIZI GENERALI)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	10.000,00 10.000,00	10.000,00	10.000,00	La variazione si rende necessaria per implementare le risorse del capitolo per consentire il pagamento dell'IRAP che, da verifiche effettuate, risultano insufficienti a tutto il 31/12/2021.
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	11 - ALTRI SERVIZI GENERALI	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023327	SPESE PER CONTRIBUTIVI SOCIALI EFFETTIVI A CARICO DELL'ENTE - PERSONALE REGIONALE (1.011 - ALTRI SERVIZI GENERALI)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	15.000,00 15.000,00	15.000,00	15.000,00	La variazione si rende necessaria per implementare le risorse del capitolo per consentire il pagamento degli oneri contributivi che, da verifiche effettuate, risultano insufficienti a tutto il 31/12/2021.
13 - TUTELA DELLA SALUTE	07 - ULTERIORI SPESE IN MATERIA SANITARIA	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023476	SPESE PER RETRIBUZIONI IN DENARO - PERSONALE REGIONALE (13.007 - ULTERIORI SPESE IN MATERIA SANITARIA)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	25.000,00 25.000,00	25.000,00	25.000,00	La variazione si rende necessaria per implementare le risorse del capitolo per consentire il pagamento delle voci stipendiali che, da verifiche effettuate, risultano insufficienti a tutto il 31/12/2021.
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	03 - GESTIONE ECONOMICA, FINANZIARIA, PROGRAMMAZIONE E PROVVEDITORATO	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023285	SPESE PER RETRIBUZIONI IN DENARO - PERSONALE REGIONALE (1.003 - GESTIONE ECONOMICA, FINANZIARIA, PROGRAMMAZIONE E PROVVEDITORATO)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C €	-77.000,00 -77.000,00	-77.000,00	-77.000,00	La variazione è necessaria per implementare le risorse sul capitolo U0023320 per consentire il pagamento delle voci stipendiali, senza pregiudicare il pagamento delle stesse sulla miss/progr 1.003 a tutto il 31/12/2021

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE										
SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2021	2022	2023		
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	03 - GESTIONE ECONOMICA, FINANZIARIA, PROGRAMMAZ IONE E PROVVEDITOR ATO	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	U0023288	IRAP SUI REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE - PERSONALE REGIONALE (1.003 - GESTIONE ECONOMICA, FINANZIARIA, PROGRAMMAZIONE E PROVVEDITORATO)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C	-9.000,00	-9.000,00	-9.000,00	La variazione è necessaria per implementare le risorse sul capitolo U0023323 per consentire il pagamento dell'IRAP, senza pregiudicare il pagamento della stessa sulla miss/progr 1.003 a tutto il 31/12/2021
						€	-9.000,00			
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	03 - GESTIONE ECONOMICA, FINANZIARIA, PROGRAMMAZ IONE E PROVVEDITOR ATO	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023286	SPESE PER CONTRIBUTI SOCIALI EFFETTIVI A CARICO DELL'ENTE - PERSONALE REGIONALE (1.003 - GESTIONE ECONOMICA, FINANZIARIA, PROGRAMMAZIONE E PROVVEDITORATO)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C	-22.000,00	-22.000,00	-22.000,00	La variazione è necessaria per implementare le risorse sul capitolo U0023321 per consentire il pagamento degli oneri contributivi, senza pregiudicare il pagamento degli stessi sulla miss/progr 1.003 a tutto il 31/12/2021
						€	-22.000,00			
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	10 - RISORSE UMANE	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023321	SPESE PER CONTRIBUTI SOCIALI EFFETTIVI A CARICO DELL'ENTE - PERSONALE REGIONALE (1.010 - RISORSE UMANE)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C	22.000,00	22.000,00	22.000,00	La variazione si rende necessaria per implementare le risorse del capitolo per consentire il pagamento degli oneri contributivi che, da verifiche effettuate, risultano insufficienti a tutto il 31/12/2021.
						€	22.000,00			
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	10 - RISORSE UMANE	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023320	SPESE PER RETRIBUZIONI IN DENARO - PERSONALE REGIONALE (1.010 - RISORSE UMANE)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C	77.000,00	77.000,00	77.000,00	La variazione si rende necessaria per implementare le risorse del capitolo per consentire il pagamento delle retribuzioni che, da verifiche effettuate, risultano insufficienti a tutto il 31/12/2021.
						€	77.000,00			

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE										
SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2021	2022	2023		
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	10 - RISORSE UMANE	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	U0023323	IRAP SUI REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE - PERSONALE REGIONALE (1.010 - RISORSE UMANE)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	C	9.000,00	9.000,00	9.000,00	La variazione si rende necessaria per implementare le risorse del capitolo per consentire il pagamento dell'IRAP che, da verifiche effettuate, risultano insufficienti a tutto il 31/12/2021.
						€	9.000,00			
Totale						C	0,00	0,00	0,00	
						€	0,00			

C = Competenza

€ = Cassa

VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO						
SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2021	2022	2023	
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	01 - ORGANI ISTITUZIONALI	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	C	28.750,00	-300,00	-5.000,00
			SC	0,00	0,00	0,00
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	01 - ORGANI ISTITUZIONALI	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	C	-7.750,00	-9.700,00	-10.000,00
			SC	0,00	0,00	0,00
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	03 - GESTIONE ECONOMICA, FINANZIARIA, PROGRAMMAZIONE E PROVVEDITORATO	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	C	-99.000,00	-99.000,00	-99.000,00
			SC	0,00	0,00	0,00
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	03 - GESTIONE ECONOMICA, FINANZIARIA, PROGRAMMAZIONE E PROVVEDITORATO	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	C	-9.000,00	-9.000,00	-9.000,00
			SC	0,00	0,00	0,00
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	06 - UFFICIO TECNICO	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	C	5.000,00	5.000,00	5.000,00
			SC	0,00	0,00	0,00
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	10 - RISORSE UMANE	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	C	99.000,00	99.000,00	99.000,00
			SC	0,00	0,00	0,00
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	10 - RISORSE UMANE	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	C	9.000,00	9.000,00	9.000,00
			SC	0,00	0,00	0,00
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	11 - ALTRI SERVIZI GENERALI	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	C	15.000,00	15.000,00	15.000,00
			SC	0,00	0,00	0,00
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	11 - ALTRI SERVIZI GENERALI	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	C	10.000,00	10.000,00	10.000,00
			SC	0,00	0,00	0,00
05 - TUTELA E VALORIZZAZIONE DEI BENI E DELLE ATTIVITA' CULTURALI	01 - VALORIZZAZIONE DEI BENI DI INTERESSE STORICO	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	C	-15.000,00	-15.000,00	-15.000,00
			SC	0,00	0,00	0,00
11 - SOCCORSO CIVILE	01 - SISTEMA DI PROTEZIONE CIVILE	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	C	-58.750,00	-29.700,00	-25.000,00
			SC	0,00	0,00	0,00
11 - SOCCORSO CIVILE	01 - SISTEMA DI PROTEZIONE CIVILE	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	C	-2.250,00	-300,00	0,00
			SC	0,00	0,00	0,00
13 - TUTELA DELLA SALUTE	07 - ULTERIORI SPESE IN MATERIA SANITARIA	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	C	25.000,00	25.000,00	25.000,00
			SC	0,00	0,00	0,00

VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO						
SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2021	2022	2023	
16 - AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA	01 - SVILUPPO DEL SETTORE AGRICOLO E DEL SISTEMA AGROALIMENTARE	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	C	-13.450,00	0,00	0,00
			SC	0,00	0,00	0,00
16 - AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA	01 - SVILUPPO DEL SETTORE AGRICOLO E DEL SISTEMA AGROALIMENTARE	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	C	-900,00	0,00	0,00
			SC	0,00	0,00	0,00
16 - AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA	02 - CACCIA E PESCA	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	C	13.450,00	0,00	0,00
			SC	0,00	0,00	0,00
16 - AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA	02 - CACCIA E PESCA	102 - IMPOSTE E TASSE A CARICO DELL'ENTE	C	900,00	0,00	0,00
			SC	0,00	0,00	0,00
			C	0,00	0,00	0,00
			SC	0,00	0,00	0,00

C = Competenza

SC = Di cui spese non ricorrenti

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO						
SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2021	2022	2023	
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	01 - ORGANI ISTITUZIONALI	1 - SPESE CORRENTI	C	21.000,00	-10.000,00	-15.000,00
			€	21.000,00		
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	03 - GESTIONE ECONOMICA, FINANZIARIA, PROGRAMMAZIONE E PROVVEDITORATO	1 - SPESE CORRENTI	C	-108.000,00	-108.000,00	-108.000,00
			€	-108.000,00		
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	06 - UFFICIO TECNICO	1 - SPESE CORRENTI	C	5.000,00	5.000,00	5.000,00
			€	5.000,00		
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	10 - RISORSE UMANE	1 - SPESE CORRENTI	C	108.000,00	108.000,00	108.000,00
			€	108.000,00		
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	11 - ALTRI SERVIZI GENERALI	1 - SPESE CORRENTI	C	25.000,00	25.000,00	25.000,00
			€	25.000,00		
05 - TUTELA E VALORIZZAZIONE DEI BENI E DELLE ATTIVITA' CULTURALI	01 - VALORIZZAZIONE DEI BENI DI INTERESSE STORICO	1 - SPESE CORRENTI	C	-15.000,00	-15.000,00	-15.000,00
			€	-15.000,00		
11 - SOCCORSO CIVILE	01 - SISTEMA DI PROTEZIONE CIVILE	1 - SPESE CORRENTI	C	-61.000,00	-30.000,00	-25.000,00
			€	-61.000,00		
13 - TUTELA DELLA SALUTE	07 - ULTERIORI SPESE IN MATERIA SANITARIA	1 - SPESE CORRENTI	C	25.000,00	25.000,00	25.000,00
			€	25.000,00		
16 - AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA	01 - SVILUPPO DEL SETTORE AGRICOLO E DEL SISTEMA AGROALIMENTARE	1 - SPESE CORRENTI	C	-14.350,00	0,00	0,00
			€	-14.350,00		
16 - AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA	02 - CACCIA E PESCA	1 - SPESE CORRENTI	C	14.350,00	0,00	0,00
			€	14.350,00		

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO						
SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2021	2022	2023	
			C	0,00	0,00	0,00
			€	0,00		

C = Competenza

€ = Cassa

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
SPESE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
				IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
MISSIONE 01	SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE					
0101 PROGRAMMA TITOLO 1	ORGANI ISTITUZIONALI SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza		21.000,00		
		previsione di cassa		21.000,00		
TOTALE PROGRAMMA	ORGANI ISTITUZIONALI	residui presunti				
		previsione di competenza		21.000,00		
		previsione di cassa		21.000,00		
0103 PROGRAMMA TITOLO 1	GESTIONE ECONOMICA, FINANZIARIA, PROGRAMMAZIONE E PROVVEDITORATO SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza			-108.000,00	
		previsione di cassa			-108.000,00	
TOTALE PROGRAMMA	GESTIONE ECONOMICA, FINANZIARIA, PROGRAMMAZIONE E PROVVEDITORATO	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00	-108.000,00	
		previsione di cassa		0,00	-108.000,00	
0106 PROGRAMMA TITOLO 1	UFFICIO TECNICO SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza		5.000,00		
		previsione di cassa		5.000,00		
TOTALE PROGRAMMA	UFFICIO TECNICO	residui presunti				
		previsione di competenza		5.000,00		
		previsione di cassa		5.000,00		
0110 PROGRAMMA TITOLO 1	RISORSE UMANE SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza		108.000,00		
		previsione di cassa		108.000,00		
TOTALE PROGRAMMA	RISORSE UMANE	residui presunti				
		previsione di competenza		108.000,00		
		previsione di cassa		108.000,00		

943

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
SPESE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
				IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
0111 PROGRAMMA TITOLO 1	ALTRI SERVIZI GENERALI SPESE CORRENTI	residui presunti previsione di competenza previsione di cassa		25.000,00 25.000,00		
TOTALE PROGRAMMA	ALTRI SERVIZI GENERALI	residui presunti previsione di competenza previsione di cassa		25.000,00 25.000,00		
TOTALE MISSIONE	SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	residui presunti previsione di competenza previsione di cassa		159.000,00 159.000,00	-108.000,00 -108.000,00	
MISSIONE 05	TUTELA E VALORIZZAZIONE DEI BENI E DELLE ATTIVITA' CULTURALI					
0501 PROGRAMMA TITOLO 1	VALORIZZAZIONE DEI BENI DI INTERESSE STORICO SPESE CORRENTI	residui presunti previsione di competenza previsione di cassa			-15.000,00 -15.000,00	
TOTALE PROGRAMMA	VALORIZZAZIONE DEI BENI DI INTERESSE STORICO	residui presunti previsione di competenza previsione di cassa		0,00 0,00	-15.000,00 -15.000,00	
TOTALE MISSIONE	TUTELA E VALORIZZAZIONE DEI BENI E DELLE ATTIVITA' CULTURALI	residui presunti previsione di competenza previsione di cassa		0,00 0,00	-15.000,00 -15.000,00	

944

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
SPESE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
				IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
MISSIONE 11	SOCCORSO CIVILE					
1101 PROGRAMMA	SISTEMA DI PROTEZIONE CIVILE					
TITOLO 1	SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza			-61.000,00	
		previsione di cassa			-61.000,00	
TOTALE PROGRAMMA	SISTEMA DI PROTEZIONE CIVILE	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00	-61.000,00	
		previsione di cassa		0,00	-61.000,00	
TOTALE MISSIONE	SOCCORSO CIVILE	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00	-61.000,00	
		previsione di cassa		0,00	-61.000,00	
MISSIONE 13	TUTELA DELLA SALUTE					
1307 PROGRAMMA	ULTERIORI SPESE IN MATERIA SANITARIA					
TITOLO 1	SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza		25.000,00		
		previsione di cassa		25.000,00		
TOTALE PROGRAMMA	ULTERIORI SPESE IN MATERIA SANITARIA	residui presunti				
		previsione di competenza		25.000,00		
		previsione di cassa		25.000,00		
TOTALE MISSIONE	TUTELA DELLA SALUTE	residui presunti				
		previsione di competenza		25.000,00		
		previsione di cassa		25.000,00		

945

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
SPESE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
				IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
MISSIONE 16	AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA					
1601 PROGRAMMA	SVILUPPO DEL SETTORE AGRICOLO E DEL SISTEMA AGROALIMENTARE					
TITOLO 1	SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza			-14.350,00	
		previsione di cassa			-14.350,00	
TOTALE PROGRAMMA	SVILUPPO DEL SETTORE AGRICOLO E DEL SISTEMA AGROALIMENTARE	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00	-14.350,00	
		previsione di cassa		0,00	-14.350,00	
1602 PROGRAMMA	CACCIA E PESCA					
TITOLO 1	SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza		14.350,00		
		previsione di cassa		14.350,00		
TOTALE PROGRAMMA	CACCIA E PESCA	residui presunti				
		previsione di competenza		14.350,00		
		previsione di cassa		14.350,00		
TOTALE MISSIONE	AGRICOLTURA, POLITICHE AGROALIMENTARI E PESCA	residui presunti				
		previsione di competenza		14.350,00	-14.350,00	
		previsione di cassa		14.350,00	-14.350,00	
TOTALE VARIAZIONI IN USCITA		residui presunti				
		previsione di competenza		198.350,00	-198.350,00	
		previsione di cassa		198.350,00	-198.350,00	

(*) La compilazione della colonna può essere rinviata, dopo l'approvazione della delibera di variazione di bilancio, a cura del responsabile finanziario

Deliberazione 15 febbraio 2021, n. 115.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione, al documento tecnico di accompagnamento e al bilancio finanziario gestionale, triennio 2021/2023, per l'iscrizione, ai sensi dell'articolo 23, della l.r. 12/2018, di entrate a destinazione vincolata, provenienti da gestione speciale di Finaosta, per la registrazione contabile nel bilancio regionale degli interventi di cui all'articolo 6, della l.r. 7/2006, gestiti dal Dipartimento turismo, sport e commercio, in relazione al relativo cronoprogramma di spesa.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

- 1) di prendere atto del nuovo cronoprogramma di spesa della Struttura dirigenziale Enti e professioni del turismo;
- 2) di approvare le variazioni al bilancio di previsione finanziario, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2021/2023 come risulta dai prospetti allegati;
- 3) di disporre, ai sensi dell'articolo 29, comma 6, della legge regionale 4 agosto 2009, n. 30, che la presente deliberazione sia pubblicata per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione e trasmessa al Consiglio regionale entro 15 giorni dalla sua adozione.

Délibération n° 115 du 15 février 2021,

rectifiant le budget prévisionnel, le document technique d'accompagnement de celui-ci et le budget de gestion de la Région relatifs à la période 2021/2023 du fait de l'inscription, au sens de l'art. 23 de la loi régionale n° 12 du 24 décembre 2018, de recettes à affectation obligatoire dérivant du fonds de la gestion spéciale de *Finaosta SpA*, en vue de l'enregistrement comptable, dans le budget régional, des actions visées à l'art. 6 de la loi régionale n° 7 du 16 mars 2006 et gérées par le Département du tourisme, des sports et du commerce, sur la base du plan chronologique des dépenses y afférent.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

- 1) Il est pris acte du nouveau plan chronologique des dépenses transmis par la structure de direction « Organismes et professions du tourisme ».
- 2) Les rectifications du budget prévisionnel, du document technique d'accompagnement de celui-ci et du budget de gestion de la Région relatifs à la période 2021/2023 sont approuvées telles qu'elles figurent aux tableaux annexés à la présente délibération.
- 3) La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région et transmise au Conseil régional dans les quinze jours qui suivent son adoption, aux termes du sixième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 30 du 4 août 2009.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE										
ENTRATA										
TITOLO	TIPOLOGIA	CATEGORIA	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2021	2022	2023		
04 - ENTRATE IN CONTO CAPITALE	300 - ALTRI TRASFERIMENTI IN CONTO CAPITALE	200 - ALTRI TRASFERIMENTI IN CONTO CAPITALE DA IMPRESE	N.I. E0022656	TRASFERIMENTI IN CONTO CAPITALE DAL FONDO IN GESTIONE SPECIALE PRESSO FINAOSTA SPA, DI CUI ALLA L.R. 7/2006 ART. 6, PER INTERVENTI PER LO SVILUPPO ALPINISTICO ED ESCURSIONISTICO (ENTI E PROFESSIONI DEL TURISMO)	91 01 00 - ENTI E PROFESSIONI DEL TURISMO	C	170.638,84	0,00	0,00	La variazione e' necessaria per iscrivere in bilancio le somme erogate da Finaosta SpA, a valere sul fondo in Gestione speciale, di cui alla L.R. 7/2006 art. 6, in attuazione dell'art. 23 della LR 12/2018. Contributi concessi ai sensi della legge 4/2004
						€	170.638,84			
Totale						C	170.638,84	0,00	0,00	
						€	170.638,84			

C = Competenza

€ = Cassa

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE										
SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2021	2022	2023		
07 - TURISMO	01 - SVILUPPO E VALORIZZAZIONE DEL TURISMO	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	N.I. U0025493	CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI A FAVORE DI IMPRESE , AI SENSI DELLA L.R. 4/2004, PER INTERVENTI FINALIZZATI ALLO SVILUPPO ALPINISTICO ED ESCURSIONISTICO, FINANZIATI TRAMITE RIVERSAMENTO AL BILANCIO REGIONALE DELLE DISPONIBILITA' SUL FONDO DI GESTIONE SPECIALE PRESSO FINAOSTA SPA (ART. 6 L.R. 7/2006).	91 01 00 - ENTI E PROFESSIONI DEL TURISMO	C	170.638,84	0,00	0,00	La variazione e' necessaria per iscrivere in bilancio le somme erogate da Finaosta SpA, a valere sul fondo in Gestione speciale, in attuazione dell'art. 23 della LR 12/2018, per rientro fondi relativi agli interventi previsti dall'art. 6 della LR 7/2006 per contributi concessi ai sensi della legge regionale 4/2004.
						€	170.638,84			
Totale						C	170.638,84	0,00	0,00	
						€	170.638,84			

C = Competenza

€ = Cassa

VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO						
ENTRATA						
TITOLO	TIPOLOGIA	CATEGORIA	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2021	2022	2023	
04 - ENTRATE IN CONTO CAPITALE	300 - ALTRI TRASFERIMENTI IN CONTO CAPITALE	200 - ALTRI TRASFERIMENTI IN CONTO CAPITALE DA IMPRESE	C	170.638,84	0,00	0,00
			SC	170.638,84	0,00	0,00
			C	170.638,84	0,00	0,00
			SC	170.638,84	0,00	0,00

C = Competenza

SC = Di cui entrate non ricorrenti

VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO						
SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2021	2022	2023	
07 - TURISMO	01 - SVILUPPO E VALORIZZAZIONE DEL TURISMO	203 - CONTRIBUTI AGLI INVESTIMENTI	C	170.638,84	0,00	0,00
			SC	170.638,84	0,00	0,00
			C	170.638,84	0,00	0,00
			SC	170.638,84	0,00	0,00

C = Competenza

SC = Di cui spese non ricorrenti

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO						
ENTRATA						
TITOLO	TIPOLOGIA		IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2021	2022	2023	
04 - ENTRATE IN CONTO CAPITALE	300 - ALTRI TRASFERIMENTI IN CONTO CAPITALE		C	170.638,84	0,00	0,00
			€	170.638,84		
			C	170.638,84	0,00	0,00
			€	170.638,84		

C = Competenza

€ = Cassa

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO						
SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2021	2022	2023	
07 - TURISMO	01 - SVILUPPO E VALORIZZAZIONE DEL TURISMO	2 - SPESE IN CONTO CAPITALE	C	170.638,84	0,00	0,00
			€	170.638,84		
			C	170.638,84	0,00	0,00
			€	170.638,84		

C = Competenza

€ = Cassa

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
ENTRATE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

TITOLO, TIPOLOGIA	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
				IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
MISSIONE 04	ENTRATE IN CONTO CAPITALE					
TITOLO 300	ALTRI TRASFERIMENTI IN CONTO CAPITALE	residui presunti				
		previsione di competenza		170.638,84		
		previsione di cassa		170.638,84		
TOTALE TITOLO	ENTRATE IN CONTO CAPITALE	residui presunti				
		previsione di competenza		170.638,84		
		previsione di cassa		170.638,84		
TOTALE VARIAZIONI IN ENTRATA		residui presunti				
		previsione di competenza		170.638,84	0,00	
		previsione di cassa		170.638,84	0,00	

(*) La compilazione della colonna può essere rinviata, dopo l'approvazione della delibera di variazione di bilancio, a cura del responsabile finanziario

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
SPESE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
				IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
MISSIONE 07	TURISMO					
0701 PROGRAMMA	SVILUPPO E VALORIZZAZIONE DEL TURISMO					
TITOLO 2	SPESE IN CONTO CAPITALE	residui presunti				
		previsione di competenza		170.638,84		
		previsione di cassa		170.638,84		
TOTALE PROGRAMMA	SVILUPPO E VALORIZZAZIONE DEL TURISMO	residui presunti				
		previsione di competenza		170.638,84		
		previsione di cassa		170.638,84		
TOTALE MISSIONE	TURISMO	residui presunti				
		previsione di competenza		170.638,84		
		previsione di cassa		170.638,84		
TOTALE VARIAZIONI IN USCITA		residui presunti				
		previsione di competenza		170.638,84	0,00	
		previsione di cassa		170.638,84	0,00	

(*) La compilazione della colonna può essere rinviata, dopo l'approvazione della delibera di variazione di bilancio, a cura del responsabile finanziario

955

Deliberazione 15 febbraio 2021, n. 116.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2021/2023, per variazioni compensative di cassa tra missioni e programmi di diverse missioni.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

- 1) di approvare le variazioni al bilancio di previsione finanziario per il triennio 2021/2023, come risulta dal prospetto "Variazioni al bilancio di previsione finanziario" allegato alla presente deliberazione;
- 2) di approvare le variazioni al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2021/2023, come risulta dal prospetto "Variazioni al bilancio finanziario gestionale" allegato alla presente deliberazione;
- 3) di disporre, ai sensi dell'articolo 29, comma 6, della legge regionale 4 agosto 2009, n. 30, che la presente deliberazione sia pubblicata per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione e trasmessa al Consiglio regionale entro 15 giorni dalla sua adozione.

Délibération n° 116 du 15 février 2021,

rectifiant le budget prévisionnel et le budget de gestion 2021/2023 de la Région du fait du transfert de crédits entre les fonds de caisse de missions et de programmes différents.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

- 1) Les rectifications du budget prévisionnel 2021/2023 sont approuvées telles qu'elles figurent au tableau intitulé « *Variazioni al bilancio di previsione finanziario* » et annexé à la présente délibération.
- 2) Les rectifications du budget de gestion 2021/2023 sont approuvées telles qu'elles figurent au tableau intitulé « *Variazioni al bilancio finanziario gestionale* » et annexé à la présente délibération.
- 3) La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région et transmise au Conseil régional dans les quinze jours qui suivent son adoption, aux termes du sixième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 30 du 4 août 2009.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE									
SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2021	2022	2023	
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	10 - RISORSE UMANE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0020842	SPESE PER MISSIONI ESCLUSE DAL CONTENIMENTO PREVISTO DALLA DGR 3255/2010 E DALLA LEGGE 122/2010 PER IL PERSONALE REGIONALE (CAPITOLO MANTENUTO SOLO PER LA GESTIONE DEI RESIDUI)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	€ -41.500,00			La variazione in diminuzione è necessaria al fine di attribuire al capitolo di spesa U0023350 (Rimborso spese personale in comando presso altri enti) le risorse di cassa necessarie, senza pregiudicare il pagamento delle spese per missioni escluse dal contenimento per il personale regionale, per l'anno 2021
04 - ISTRUZIONE E DIRITTO ALLO STUDIO	02 - ALTRI ORDINI DI ISTRUZIONE NON UNIVERSITARI A	109 - RIMBORSI E POSTE CORRETTIVE DELLE ENTRATE	U0023350	RIMBORSO AD ALTRI ENTI DELLE SPESE SOSTENUTE PER IL PROPRIO PERSONALE IN POSIZIONE DI COMANDO PRESSO LA REGIONE (4.002 - ALTRI ORDINI DI ISTRUZIONE NON UNIVERSITARIA - 09.2)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	€ 41.500,00			La variazione in aumento è necessaria al fine di attribuire al capitolo di spesa U0023350 le risorse di cassa necessarie alla liquidazione delle spese relative al personale in comando presso altri enti
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	10 - RISORSE UMANE	103 - ACQUISTO DI BENI E SERVIZI	U0020844	SPESE PER MISSIONI RELATIVE ALLE TIPOLOGIE SOGGETTE AL CONTENIMENTO PREVISTO DALLA DGR 3255/2010 E DALLA LEGGE 122/2010 PER IL PERSONALE REGIONALE (CAPITOLO MANTENUTO SOLO PER LA GESTIONE DEI RESIDUI)	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	€ -34.250,00			La variazione è necessaria al fine di attribuire al capitolo di spesa U0023629 (indennità ordine pubblico) le risorse di cassa necessarie alla liquidazione dell'indennità di ordine pubblico al personale interessato senza pregiudicare il pagamento delle spese per missioni soggette a contenimento per l'anno 2021.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE									
SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2021	2022	2023	
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENT E	05 - AREE PROTETTE, PARCHI NATURALI, PROTEZIONE NATURALISTIC A E FORESTAZION E	101 - REDDITI DA LAVORO DIPENDENTE	U0023629	SPESE SUI FONDI ASSEGNATI DALLO STATO PER L'INCREMENTO DEL FONDO UNICO AZIENDALE DESTINATO ALL'EROGAZIONE DELL'INDENNITA' DI ORDINE PUBBLICO AL PERSONALE REGIONALE DEL CORPO FORESTALE DELLA VALLE D'AOSTA	14 03 00 - GESTIONE DEL PERSONALE E CONCORSI	€ 34.250,00			La variazione di cassa è necessaria per poter liquidare, al personale interessato, l'Indennità di ordine pubblico per l'anno 2021.
					Totale	€ 0,00			

€ = Cassa

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO					
SPESA					
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE		
			2021	2022	2023
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	10 - RISORSE UMANE	1 - SPESE CORRENTI	€ -75.750,00		
04 - ISTRUZIONE E DIRITTO ALLO STUDIO	02 - ALTRI ORDINI DI ISTRUZIONE NON UNIVERSITARIA	1 - SPESE CORRENTI	€ 41.500,00		
09 - SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE	05 - AREE PROTETTE, PARCHI NATURALI, PROTEZIONE NATURALISTICA E FORESTAZIONE	1 - SPESE CORRENTI	€ 34.250,00		
			€ 0,00		

€ = Cassa

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
SPESE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
				IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
MISSIONE 01	SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE					
0110 PROGRAMMA	RISORSE UMANE					
TITOLO 1	SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00		
		previsione di cassa			-75.750,00	
TOTALE PROGRAMMA	RISORSE UMANE	residui presunti		0,00		
		previsione di competenza		0,00		
		previsione di cassa		0,00	-75.750,00	
TOTALE MISSIONE	SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	residui presunti		0,00		
		previsione di competenza		0,00		
		previsione di cassa		0,00	-75.750,00	
MISSIONE 04	ISTRUZIONE E DIRITTO ALLO STUDIO					
0402 PROGRAMMA	ALTRI ORDINI DI ISTRUZIONE NON UNIVERSITARIA					
TITOLO 1	SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00		
		previsione di cassa		41.500,00		
TOTALE PROGRAMMA	ALTRI ORDINI DI ISTRUZIONE NON UNIVERSITARIA	residui presunti		0,00		
		previsione di competenza		0,00		
		previsione di cassa		41.500,00		
TOTALE MISSIONE	ISTRUZIONE E DIRITTO ALLO STUDIO	residui presunti		0,00		
		previsione di competenza		0,00		
		previsione di cassa		41.500,00		

096

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
SPESE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE	PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
			IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
MISSIONE 09	SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE				
0905 PROGRAMMA	AREE PROTETTE, PARCHI NATURALI, PROTEZIONE NATURALISTICA E FORESTAZIONE				
TITOLO 1	SPESE CORRENTI	residui presunti			
		previsione di competenza	0,00		
		previsione di cassa	34.250,00		
TOTALE PROGRAMMA	AREE PROTETTE, PARCHI NATURALI, PROTEZIONE NATURALISTICA E FORESTAZIONE	residui presunti			
		previsione di competenza	0,00		
		previsione di cassa	34.250,00		
TOTALE MISSIONE	SVILUPPO SOSTENIBILE E TUTELA DEL TERRITORIO E DELL'AMBIENTE	residui presunti			
		previsione di competenza	0,00		
		previsione di cassa	34.250,00		
TOTALE VARIAZIONI IN USCITA		residui presunti			
		previsione di competenza	0,00	0,00	
		previsione di cassa	75.750,00	-75.750,00	

(*) La compilazione della colonna può essere rinviata, dopo l'approvazione della delibera di variazione di bilancio, a cura del responsabile finanziario

Deliberazione 15 febbraio 2021, n. 133.

Variazioni al bilancio di previsione finanziario della Regione, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2021/2023, per utilizzo delle quote accantonate del risultato di amministrazione 2020 per il Fondo contenzioso.

Omissis

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

- 1) di approvare le variazioni al bilancio di previsione finanziario, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2021/2023 come risulta dai prospetti allegati A, B, C, D, E, F, G.
- 2) di disporre, ai sensi dell'art. 29, comma 6, della legge regionale 4 agosto 2009, n. 30, che la presente deliberazione sia pubblicata per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione e trasmessa al Consiglio regionale entro 15 giorni dalla sua adozione.

Délibération n° 133 du 15 février 2021,

rectifiant le budget prévisionnel, le document technique d'accompagnement de celui-ci et le budget de gestion de la Région relatifs à la période 2021/2023 du fait de l'utilisation des parts de l'excédent budgétaire 2020 mises en provision pour le Fonds du contentieux.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

- 1) Les rectifications du budget prévisionnel, du document technique d'accompagnement de celui-ci et du budget de gestion de la Région relatifs à la période 2021/2023 sont approuvées telles qu'elles figurent aux annexes A, B, C, D, E, F et G de la présente délibération.
- 2) La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région et transmise au Conseil régional dans les quinze jours qui suivent son adoption, aux termes du sixième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 30 du 4 août 2009.

ALLEGATO A

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE
ENTRATE

TITOLO TIPOLOGIA	DENOMINAZIONE	VARIAZIONI DI CASSA ANNO 2021	VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2021	VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2022	VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2023
	UTILIZZO AVANZO DI AMMINISTRAZIONE		+11.960,00	+0,00	+0,00
TOTALE VARIAZIONI TITOLI					
TOTALE GENERALE VARIAZIONI DELLE ENTRATE			+11.960,00	+0,00	+0,00

**VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE
SPESE**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE	VARIAZIONI DI CASSA ANNO 2021	VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2021	VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2022	VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2023
<i>MISSIONE 01</i>		<i>MISSIONE 1 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE</i>			
0111 PROGRAMMA 11	PROGRAMMA 1.011 - ALTRI SERVIZI GENERALI				
TITOLO 1	Spese correnti	+0,00	+11.960,00	+0,00	+0,00
TOTALE PROGRAMMA 11	PROGRAMMA 1.011 - ALTRI SERVIZI GENERALI	+0,00	+11.960,00	+0,00	+0,00
TOTALE MISSIONE 01	MISSIONE 1 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	+0,00	+11.960,00	+0,00	+0,00
TOTALE VARIAZIONI MISSIONI		+0,00	+11.960,00	+0,00	+0,00
TOTALE GENERALE VARIAZIONI DELLE SPESE		+0,00	+11.960,00	+0,00	+0,00

**VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO DI PREVISIONE 2021-2023
SPESE PER MISSIONI, PROGRAMMI, TITOLI E MACROAGGREGATI**

MISSIONI, PROGRAMMI, TITOLI E MACROAGGREGATI DI SPESA		VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2021		VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2022		VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2023	
		TOTALE	<i>di cui spese non ricorrenti</i>	TOTALE	<i>di cui spese non ricorrenti</i>	TOTALE	<i>di cui spese non ricorrenti</i>
	MISSIONE 01 - MISSIONE 1 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE GENERALI						
	TITOLO 1 - Spese correnti						
110	Altre spese correnti	+11.960,00	+11.960,00	+0,00	+0,00	+0,00	+0,00
100	TOTALE TITOLO 1	+11.960,00	+11.960,00	+0,00	+0,00	+0,00	+0,00
11	TOTALE PROGRAMMA 11	+11.960,00	+11.960,00	+0,00	+0,00	+0,00	+0,00
01	TOTALE MISSIONE 01	+11.960,00	+11.960,00	+0,00	+0,00	+0,00	+0,00
	TOTALE VARIAZIONI MISSIONI	+11.960,00	+11.960,00	+0,00	+0,00	+0,00	+0,00

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE 2021 - 2023
ENTRATA

TITOLO TIPOLOGIA CATEGORIA CAPITOLO	DESCRIZIONE	VARIAZIONI DI CASSA ANNO 2021	VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2021	VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2022	VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2023
	UTILIZZO AVANZO DI AMMINISTRAZIONE		+11.960,00	+0,00	+0,00
TOTALE GENERALE VARIAZIONI			+11.960,00	+0,00	+0,00

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE 2021 - 2023
SPESA

MISSIONE PROGRAMMA TITOLO MACROAGGREGATO CAPITOLO	DESCRIZIONE	VARIAZIONI DI CASSA ANNO 2021	VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2021	VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2022	VARIAZIONI DI COMPETENZA ANNO 2023
	DISAVANZO DI AMMINISTRAZIONE		+0,00	+0,00	+0,00
	DISAVANZO DERIVANTE DA DEBITO AUTORIZZATO E NON CONTRATTO		+0,00	+0,00	+0,00
	MISSIONE 01 - MISSIONE 1 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE				
	PROGRAMMA 0111 - PROGRAMMA 1.011 - ALTRI SERVIZI GENERALI				
	TITOLO 1 - Spese correnti				
	MACROAGGREGATO 110 - Altre spese correnti				
U0025466	SPESA DOVUTE IN ESECUZIONE DI SENTENZE IN AMBITO CIVILE - FINANZIATO CON AVANZO DI AMMINISTRAZIONE - <i>Risorse Autonome</i> <i>U.1.10.05.99.000</i> - <i>R.D. - 28/10/1940 - N. 1443 - (91)</i> - <i>00020000</i>	+0,00	+11.960,00	+0,00	+0,00
	TOTALE MACROAGGREGATO 110 - Altre spese correnti	+0,00	+11.960,00	+0,00	+0,00
	TOTALE TITOLO 1 - Spese correnti	+0,00	+11.960,00	+0,00	+0,00
	TOTALE PROGRAMMA 0111 - PROGRAMMA 1.011 - ALTRI SERVIZI GENERALI	+0,00	+11.960,00	+0,00	+0,00
	TOTALE MISSIONE 01 - MISSIONE 1 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	+0,00	+11.960,00	+0,00	+0,00
	TOTALE GENERALE VARIAZIONI	+0,00	+11.960,00	+0,00	+0,00

VARIAZIONE DEL BILANCIO RIPORTANTE I DATI DI INTERESSE DEL TESORIERE

ENTRATE

TITOLO, TIPOLOGIA	DENOMINAZIONE	PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN
			IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
	FONDO PLURIENNALE VINCOLATO PER SPESE CORRENTI				
	FONDO PLURIENNALE VINCOLATO PER SPESE IN CONTO CAPITALE				
	FONDO PLURIENNALE VINCOLATO PER INCREMENTO DI ATTIVITÀ FINANZIARIE				
	UTILIZZO AVANZO DI AMMINISTRAZIONE		+11.960,00		
	- di cui avanzo utilizzato anticipatamente				
	- di cui Utilizzo Fondo anticipazioni di liquidità				
	FONDO DI CASSA				
TOTALE VARIAZIONI IN ENTRATA		residui presunti previsione di competenza previsione di cassa			
TOTALE GENERALE DELLE ENTRATE		residui presunti previsione di competenza previsione di cassa	+11.960,00		

VARIAZIONE DEL BILANCIO RIPORTANTE I DATI DI INTERESSE DEL TESORIERE

SPESE

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN
				IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
	DISAVANZO DI AMMINISTRAZIONE					
	DISAVANZO DERIVANTE DA DEBITO AUTORIZZATO E NON CONTRATTO					
<i>MISSIONE 01</i>	<i>MISSIONE 1 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE</i>					
0111 PROGRAMMA	PROGRAMMA 1.011 - ALTRI SERVIZI GENERALI					
TITOLO 1	Spese correnti	residui presunti				
		previsione di competenza		+11.960,00		
		previsione di cassa				
TOTALE PROGRAMMA	PROGRAMMA 1.011 - ALTRI SERVIZI GENERALI	residui presunti				
		previsione di competenza		+11.960,00		
		previsione di cassa				
TOTALE MISSIONE 01	MISSIONE 1 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	residui presunti				
		previsione di competenza		+11.960,00		
		previsione di cassa				
TOTALE VARIAZIONI IN USCITA		residui presunti				
		previsione di competenza		+11.960,00		
		previsione di cassa				
TOTALE GENERALE DELLE USCITE		residui presunti				
		previsione di competenza		+11.960,00		
		previsione di cassa				

Deliberazione 15 febbraio 2021, n. 134.

Variazioni al bilancio di previsione della Regione, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale, per il triennio 2021/2023, per prelievo dal Fondo contenzioso.

Omissis.

LA GIUNTA REGIONALE

Omissis

delibera

- 1) di approvare le variazioni al bilancio di previsione finanziario, al documento tecnico di accompagnamento al bilancio e al bilancio finanziario gestionale per il triennio 2021/2023 come risulta dai prospetti allegati;
- 2) di disporre, ai sensi dell'art. 29, comma 6, della legge regionale 4 agosto 2009, n. 30, che la presente deliberazione sia pubblicata per estratto nel Bollettino Ufficiale della Regione e trasmessa al Consiglio regionale entro 15 giorni dalla sua adozione.

Délibération n° 134 du 15 février 2021,

rectifiant le budget prévisionnel, le document technique d'accompagnement de celui-ci et le budget de gestion de la Région relatifs à la période 2021/2023 du fait du prélèvement de crédits du Fonds du contentieux.

Omissis

LE GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Omissis

délibère

- 1) Les rectifications du budget prévisionnel, du document technique d'accompagnement de celui-ci et du budget de gestion de la Région relatifs à la période 2021/2023 sont approuvées telles qu'elles figurent aux tableaux annexés à la présente délibération.
- 2) La présente délibération est publiée par extrait au Bulletin officiel de la Région et transmise au Conseil régional dans les quinze jours qui suivent son adoption, aux termes du sixième alinéa de l'art. 29 de la loi régionale n° 30 du 4 août 2009.

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE										
SPESA										
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE	
						2021	2022	2023		
20 - FONDI E ACCANTONAMENTI	03 - ALTRI FONDI	110 - ALTRE SPESE CORRENTI	U0022840	FONDO CONTENZIOSO	02 00 00 - AVVOCATURA REGIONALE	C	-5.688,20			Il prelievo dal fondo U0022840 è necessario per provvedere alla rifusione delle spese di lite all'avvocato distrattario liquidate dal Tribunale di Aosta con sentenze 86 e 88 del 2020 in materia di contratti di lavoro a tempo determinato
						€	-5.688,20			
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	11 - ALTRI SERVIZI GENERALI	110 - ALTRE SPESE CORRENTI	N.I. U0025470	SPESE DOVUTE IN ESECUZIONE DI SENTENZE IN AMBITO CIVILE	02 00 00 - AVVOCATURA REGIONALE	C	5.688,20			L'istituzione del nuovo capitolo è necessaria per provvedere alla rifusione al legale distrattario delle spese di lite liquidate dal Tribunale di Aosta con sentenze 86 e 88 del 2020 in materia di contratti di lavoro a tempo determinato
						€	5.688,20			
20 - FONDI E ACCANTONAMENTI	03 - ALTRI FONDI	110 - ALTRE SPESE CORRENTI	U0022840	FONDO CONTENZIOSO	02 00 00 - AVVOCATURA REGIONALE	C	-35.110,08			Il prelievo dal capitolo U0022840 (FONDO CONTENZIOSO) è necessario per provvedere alla rifusione delle spese di lite all'avvocato distrattario liquidate dal Tribunale di Aosta in cinque sentenze emesse dal Tribunale di Aosta
						€	-35.110,08			
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	11 - ALTRI SERVIZI GENERALI	110 - ALTRE SPESE CORRENTI	N.I. U0025470	SPESE DOVUTE IN ESECUZIONE DI SENTENZE IN AMBITO CIVILE	02 00 00 - AVVOCATURA REGIONALE	C	35.110,08			La variazione di bilancio è necessaria per provvedere alla rifusione delle spese di lite, al legale distrattario, liquidate dal Tribunale di Aosta con le sentenze 77 e 78 del 2020 e 2,3,4 del 2021 in materia di riconoscimento rimborso chilometrico per l'utilizzo del mezzo proprio
						€	35.110,08			
Totale						C	0,00			
						€	0,00			

VARIAZIONI AL BILANCIO FINANZIARIO GESTIONALE SPESA									
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	CAPITOLO	DESCRIZIONE CAPITOLO	CENTRO DI RESPONSABILITA'	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			MOTIVAZIONE
						2021	2022	2023	

C = Competenza

€ = Cassa

VARIAZIONI AL DOCUMENTO TECNICO DI ACCOMPAGNAMENTO AL BILANCIO						
SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO / MACROAGGREGATO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2021	2022	2023	
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	11 - ALTRI SERVIZI GENERALI	110 - ALTRE SPESE CORRENTI	C	40.798,28	0,00	0,00
			SC	40.798,28		
20 - FONDI E ACCANTONAMENTI	03 - ALTRI FONDI	110 - ALTRE SPESE CORRENTI	C	-40.798,28	0,00	0,00
			SC	0,00		
			C	0,00	0,00	0,00
			SC	40.798,28		

C = Competenza

SC = Di cui spese non ricorrenti

VARIAZIONI AL BILANCIO DI PREVISIONE FINANZIARIO						
SPESA						
MISSIONE	PROGRAMMA	TITOLO	IMPORTO DELLA VARIAZIONE			
			2021	2022	2023	
01 - SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	11 - ALTRI SERVIZI GENERALI	1 - SPESE CORRENTI	C	40.798,28		
			€	40.798,28		
20 - FONDI E ACCANTONAMENTI	03 - ALTRI FONDI	1 - SPESE CORRENTI	C	-40.798,28		
			€	-40.798,28		
			C	0,00		
			€	0,00		

C = Competenza

€ = Cassa

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
SPESE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
				IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	
MISSIONE 01	SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE					
0111 PROGRAMMA	ALTRI SERVIZI GENERALI					
TITOLO 1	SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza		40.798,28		
		previsione di cassa		40.798,28		
TOTALE PROGRAMMA	ALTRI SERVIZI GENERALI	residui presunti				
		previsione di competenza		40.798,28		
		previsione di cassa		40.798,28		
TOTALE MISSIONE	SERVIZI ISTITUZIONALI, GENERALI E DI GESTIONE	residui presunti				
		previsione di competenza		40.798,28		
		previsione di cassa		40.798,28		
MISSIONE 20	FONDI E ACCANTONAMENTI					
2003 PROGRAMMA	ALTRI FONDI					
TITOLO 1	SPESE CORRENTI	residui presunti				
		previsione di competenza			-40.798,28	
		previsione di cassa			-40.798,28	
TOTALE PROGRAMMA	ALTRI FONDI	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00	-40.798,28	
		previsione di cassa		0,00	-40.798,28	
TOTALE MISSIONE	FONDI E ACCANTONAMENTI	residui presunti				
		previsione di competenza		0,00	-40.798,28	
		previsione di cassa		0,00	-40.798,28	
TOTALE VARIAZIONI IN USCITA		residui presunti				
		previsione di competenza		40.798,28	-40.798,28	
		previsione di cassa		40.798,28	-40.798,28	

(*) La compilazione della colonna può essere rinviata, dopo l'approvazione della delibera di variazione di bilancio, a cura del responsabile finanziario

**Allegato delibera di variazione del bilancio riportante i dati d'interesse del Tesoriere
SPESE**

**Allegato n. 8/1
al D.Lgs 118/2011**

MISSIONE, PROGRAMMA, TITOLO	DENOMINAZIONE		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA PRECEDENTE VARIAZIONE - ESERCIZIO 2021 (*)	VARIAZIONI		PREVISIONI AGGIORNATE ALLA DELIBERA IN OGGETTO - ESERCIZIO 2021 (*)
				IN AUMENTO	IN DIMINUZIONE	

CONSIGLIO REGIONALE

Deliberazione 25 febbraio 2021, n. 391/XVI.

Modificazione del regolamento interno per il funzionamento del Consiglio regionale.

Omissis

IL CONSIGLIO REGIONALE

- ad unanimità di voti favorevoli (presenti e votanti: trentadue);

APPROVA

le sottoriportate modifiche al Regolamento interno per il funzionamento del Consiglio regionale.

**MODIFICAZIONI AL REGOLAMENTO INTERNO
PER IL FUNZIONAMENTO
DEL CONSIGLIO REGIONALE**

Art. 1

(Inserimento dell'articolo 36bis)

1. Dopo l'articolo 36, nel Capo I del Titolo VI è inserito il seguente:

“Art. 36bis

(Svolgimento dei lavori del Consiglio e degli organi consiliari con modalità telematiche)

“1. L'Ufficio di Presidenza determina con propria deliberazione, d'intesa con la Conferenza dei Capigruppo, i casi in cui, in ragione di particolari circostanze che impediscano al Consiglio regionale, alle Commissioni consiliari, alla Conferenza dei Capigruppo e all'Ufficio di Presidenza di riunirsi secondo le modalità ordinarie in presenza, è consentito lo svolgimento delle sedute in modalità telematica e ne disciplina le singole procedure e le regole per l'espressione del voto.”.

Art. 2

(Modificazione all'articolo 37)

1. Il comma 3 dell'articolo 37 è sostituito dal seguente:

“3. Il Presidente del Consiglio fissa gli oggetti da iscrivere all'ordine del giorno tenendo in considerazione i voti espressi dal Consiglio e le proposte del Presidente della Regione, dell'Ufficio di Presidenza e dei Consiglieri, nonché il programma stabilito dalla Conferenza dei Capigruppo. Gli oggetti proposti dall'Ufficio di Presidenza e dalla Giunta e gli atti di iniziativa legislativa sono iscritti all'ordine del giorno dell'adunanza subito dopo l'approvazione dei processi verbali.”.

CONSEIL RÉGIONAL

Délibération n° 391/XVI du 25 février 2021,

portant modification du règlement intérieur du Conseil régional.

Omissis

LE CONSEIL RÉGIONAL

- à l'unanimité des voix (présents et votants: trente-deux)

APPROUVE

les modifications du règlement intérieur du Conseil régional indiquées ci-après:

**MODIFICATION DU RÈGLEMENT INTÉRIEUR
DU CONSEIL RÉGIONAL.**

Art. 1er

(Insertion de l'article 36bis)

1. Après l'article 36, dans le Chapitre Ier du Titre VI il est inséré un article ainsi rédigé:

“Art. 36bis

(Travaux du Conseil et des organes de celui-ci en visioconférence)

“1. Une délibération du Bureau prise de concert avec la Conférence des chefs de groupe établit les cas où, du fait de circonstances particulières empêchant au Conseil, aux Commissions du Conseil, à la Conférence des Chefs de groupe et au Bureau de se réunir en présentiel suivant les modalités ordinaires, les séances peuvent se dérouler en visioconférence, ainsi que les différentes procédures et les règles pour voter.”.

Art. 2

(Modification de l'article 37)

1. Le troisième alinéa de l'art. 37 est remplacé par un alinéa ainsi rédigé:

“3. Le Président fixe les objets à inscrire à l'ordre du jour en tenant compte des votes émis par le Conseil et des propositions du Président de la Région, du Bureau et des Conseillers, de même que du programme établi par la Conférence des Chefs de groupe. Les objets proposés par le Bureau et par le Gouvernement régional, ainsi que les textes d'initiative législative sont inscrits aux points de l'ordre du jour qui suivent l'approbation des procès-verbaux.”.

Art. 3
(Modificazioni all'articolo 45)

1. Il comma 1 dell'articolo 45 è sostituito dal seguente:

“1. Le sedute del Consiglio sono pubbliche. Il Consiglio documenta e rende pubblica la sua attività anche con supporti e strumenti informatici.”.

2. Dopo il comma 1 dell'articolo 45 è inserito il seguente:

“1bis. Con deliberazione dell'Ufficio di Presidenza si stabiliscono le modalità di pubblicazione e diffusione degli atti degli organi consiliari, anche in applicazione delle disposizioni in materia di protezione dei dati personali.”.

3. Il comma 3 dell'articolo 45 è sostituito dal seguente:

“3. Il Consiglio deve discutere in seduta segreta allorquando si tratta di questioni concernenti persone che implicino apprezzamenti sulla condotta privata o sui meriti o demeriti di esse.”.

Art. 4
(Modificazione all'articolo 93)

1. Il comma 2 dell'articolo 93 è sostituito dal seguente:

“2. L'iscrizione all'ordine del giorno delle interrogazioni presentate da ogni Consigliere è effettuata in relazione all'Amministratore competente per materia ordinato alfabeticamente e secondo un'equilibrata ripartizione tra i presentatori e i gruppi consiliari, tenuto conto anche del loro ordine cronologico di ricevimento da parte degli uffici della Presidenza del Consiglio.”.

Art. 5
(Modificazione all'articolo 94)

1. Il comma 1 dell'articolo 94 è sostituito dal seguente:

“1. Normalmente, le interrogazioni sono iscritte all'ordine del giorno dell'adunanza, subito dopo gli oggetti proposti dall'Ufficio di Presidenza e dalla Giunta e gli atti di iniziativa legislativa.”.

Art. 6
(Modificazione all'articolo 96bis)

1. Il comma 4 dell'articolo 96bis è sostituito dal seguente:

Art. 3
(Modifications de l'article 45)

1. Le premier alinéa de l'art. 45 est remplacé par un alinéa ainsi rédigé:

“1. Les séances du Conseil sont publiques. Le Conseil documente et fait connaître son activité par des supports et des systèmes différents, y compris ceux informatiques.”.

2. Après le premier alinéa de l'art. 45, il est inséré un alinéa ainsi rédigé:

“1bis. Une délibération du Bureau établit les modalités de publication et de diffusion des actes des organes du Conseil, en application, entre autres, des dispositions en matière de protection des données à caractère personnel.”.

3. Le troisième alinéa de l'art. 45 est remplacé par un alinéa ainsi rédigé:

“3. Le Conseil doit discuter en comité secret les questions concernant les personnes et comportant des appréciations sur la conduite privée ou sur les mérites et démérites de celles-ci.”.

Art. 4
(Modification de l'article 93)

1. Le deuxième alinéa de l'art. 93 est remplacé par un alinéa ainsi rédigé:

“2. L'inscription à l'ordre du jour des questions présentées par chaque Conseiller est effectuée dans l'ordre alphabétique des assessorats compétents et selon une répartition équilibrée entre les présentateurs et les groupes du Conseil, compte tenu également de l'ordre chronologique de réception desdites questions par les bureaux de la Présidence du Conseil.”.

Art. 5
(Modification de l'article 94)

1. Le premier alinéa de l'art. 94 est remplacé par un alinéa ainsi rédigé:

“1. En règle générale, les questions sont inscrites à l'ordre du jour de la réunion immédiatement après les objets proposés par le Bureau et par le Gouvernement régional, ainsi que les textes d'initiative législative.”.

Art. 6
(Modification de l'article 96bis)

1. Le quatrième alinéa de l'art. 96bis est remplacé par un alinéa ainsi rédigé:

“4. Il Presidente pone in trattazione le interrogazioni in relazione all'Amministratore competente per materia ordinato alfabeticamente e sulla base del loro ordine cronologico di ricevimento da parte degli uffici della Presidenza del Consiglio.”.

Art. 7
(Modificazione all'articolo 99)

1. Il comma 2 dell'articolo 99 è sostituito dal seguente:

“2. L'iscrizione all'ordine del giorno delle interpellanze presentate da ogni Consigliere è effettuata in relazione all'Amministratore competente per materia ordinato alfabeticamente e secondo un'equilibrata ripartizione tra i presentatori e i gruppi consiliari, tenuto conto anche del loro ordine cronologico di ricevimento da parte degli uffici della Presidenza del Consiglio.”.

Art. 8
(Modificazione all'articolo 103)

1. Il comma 2 dell'articolo 103 è sostituito dal seguente:

“2. L'iscrizione all'ordine del giorno delle mozioni presentate da ogni Consigliere è effettuata in relazione all'Amministratore competente per materia ordinato alfabeticamente e secondo un'equilibrata ripartizione tra i presentatori e i gruppi consiliari, tenuto conto anche del loro ordine cronologico di ricevimento da parte degli uffici della Presidenza del Consiglio.”.

Art. 9
(Modificazione all'articolo 104)

1. Il comma 1 dell'articolo 104 è sostituito dal seguente:

“1. Le mozioni sono iscritte all'ordine del giorno dell'adunanza dopo le interpellanze.”.

Art. 10
(Modificazione all'articolo 109)

1. Il comma 2 dell'articolo 109 è sostituito dal seguente:

“2. Non sono ammesse interrogazioni, interpellanze e mozioni formulate con frasi ingiuriose o sconvenienti o lesive della tutela della sfera privata e dell'onorabilità delle persone. Non sono parimenti ammesse interrogazioni, interpellanze e mozioni che riguardino materie estranee alla competenza degli organi regionali.”.

“4. Le Président donne la parole aux ayants droit devant illustrer les questions dans l'ordre alphabétique des assessorats compétents et dans l'ordre chronologique de la réception de celles-ci par les bureaux de la Présidence du Conseil.”.

Art. 7
(Modification de l'article 99)

1. Le deuxième alinéa de l'art. 99 est remplacé par un alinéa ainsi rédigé:

“2. L'inscription à l'ordre du jour des interpellations présentées par chaque Conseiller est effectuée dans l'ordre alphabétique des assessorats compétents et selon une répartition équilibrée entre les présentateurs et les groupes du Conseil, compte tenu également de l'ordre chronologique de réception des dites interpellations par les bureaux de la Présidence du Conseil.”.

Art. 8
(Modification de l'article 103)

1. Le deuxième alinéa de l'art. 103 est remplacé par un alinéa ainsi rédigé:

“2. L'inscription à l'ordre du jour des motions présentées par chaque Conseiller est effectuée dans l'ordre alphabétique des assessorats compétents et selon une répartition équilibrée entre les présentateurs et les groupes du Conseil, compte tenu également de l'ordre chronologique de réception des dites motions par les bureaux de la Présidence du Conseil.”.

Art. 9
(Modification de l'article 104)

1. Le premier alinéa de l'art. 104 est remplacé par un alinéa ainsi rédigé:

“1. Les motions sont inscrites à l'ordre du jour des réunions après les interpellations.”.

Art. 10
(Modification de l'article 109)

1. Le deuxième alinéa de l'art. 109 est remplacé par un alinéa ainsi rédigé:

“2. Ne sont pas admises les questions, les interpellations et les motions formulées avec des phrases injurieuses, inconvenantes ou susceptibles de porter atteinte au droit à la protection de la vie privée et à l'honorabilité des individus. Il en va de même pour les questions, les interpellations et les motions portant sur des matières

Art. 11
(Modificazioni all'articolo 116)

1. Il comma 5 dell'articolo 116 è sostituito dal seguente:

“5. I Consiglieri esercitano il diritto di accesso per iscritto senza obbligo di motivazione, mediante richiesta rivolta all'Amministratore interessato per materia, Presidente della Regione o Assessore, il quale deve dare corso alla richiesta con la massima sollecitudine e, comunque, non oltre venti giorni dalla data di ricezione della richiesta medesima, per il tramite della struttura dirigenziale competente. Copia della richiesta è contestualmente trasmessa al Presidente del Consiglio. In caso di richiesta circoscritta di sola copia dei documenti di cui al comma 1, il termine è ridotto a sette giorni lavorativi. Per richiesta circoscritta si intende quella che riguardi un documento facilmente individuabile e a disposizione della struttura dirigenziale competente.”.

2. Dopo il comma 5 dell'articolo 116 è inserito il seguente:

“5bis. I dirigenti delle strutture dirigenziali competenti, ove ritengano tali termini non congrui, sono tenuti a darne immediatamente motivata comunicazione al Consigliere interessato, informandone contestualmente il Presidente della Regione, gli Assessori competenti per materia e il Presidente del Consiglio, precisando il termine entro cui la richiesta può essere adempiuta.”.

3. Il comma 8 dell'articolo 116 è sostituito dal seguente:

“8. Qualora si verificano ritardi o vengano opposti dinieghi, i Consiglieri si rivolgono al Presidente del Consiglio che provvede, entro cinque giorni, a richiedere gli opportuni chiarimenti al Presidente della Regione o agli Assessori competenti, i quali rispondono alla richiesta di chiarimenti non oltre dieci giorni dalla data di ricezione della stessa, fornendo indicazioni circa i problemi riscontrati. Eventuali inadempienze relative all'applicazione del presente articolo saranno regolate ai sensi del testo unico delle disposizioni contrattuali di primo livello relative alla dirigenza del comparto unico della Regione Valle d'Aosta.”.

Art. 12
(Inserimento dell'articolo 116bis)

1. Dopo l'articolo 116 è inserito il seguente:

n'étant pas du ressort des organes régionaux.”.

Art. 11
(Modification de l'article 116)

1. Le cinquième alinéa de l'art. 116 est remplacé par un alinéa ainsi rédigé:

“5. Les Conseillers exercent leur droit d'accès moyennant une demande écrite, sans obligation de motivation, adressée à l'Administrateur concerné par matière, Président de la Région ou Assesseur, qui est tenu d'y répondre sans délai et, en tout état de cause, au plus tard sous vingt jours à compter de la réception de ladite demande, par le biais de la structure organisationnelle compétente. Parallèlement, copie de chaque demande est transmise au Président du Conseil. En cas de demande ponctuelle de copie des documents visés au premier alinéa, le délai susmentionné est réduit à sept jours ouvrables. On entend par « demande ponctuelle » toute requête concernant un document aisément identifiable par la structure régionale compétente et à la disposition de celle-ci.”.

2. Après le cinquième alinéa de l'art. 116, il est inséré un alinéa ainsi rédigé:

“5bis. Au cas où le dirigeant d'une structure régionale concernée au sens de l'alinéa précédent jugerait un desdits délais insuffisant, il est tenu d'en informer immédiatement le Conseiller intéressé, et parallèlement le Président de la Région ou l'Assesseur concerné par matière et le Président du Conseil par une communication motivée indiquant le délai dans lequel sa demande peut être satisfaite.”.

3. Le huitième alinéa de l'art. 116 est remplacé par un alinéa ainsi rédigé:

“8. En cas de retard ou de refus, les Conseillers en informent le Président du Conseil. Celui-ci procède, sous cinq jours, à demander les éclaircissements nécessaires au Président de la Région ou aux Assesseurs compétents, qui sont tenus de répondre dans les dix jours suivant la date de réception de la demande y afférente, en fournissant des indications sur les problèmes rencontrés. Les cas de non-application du présent article tombent sous le coup du texte unique des dispositions contractuelles du premier niveau relatives à la catégorie de direction du statut unique de la Vallée d'Aoste.”.

Art. 12
(Insertion de l'article 116bis)

1. Après l'art. 116, il est inséré un article ainsi rédigé:

“Art. 116bis
(Obbligo di riservatezza)

“1. Relativamente alle informazioni e ai documenti acquisiti nell'esercizio delle loro funzioni in seno agli organi consiliari di cui fanno parte, i Consiglieri sono tenuti a rispettare il segreto d'ufficio e il diritto alla riservatezza dei terzi nei casi specificati dalla legge e dalle disposizioni in materia di privacy.”

AVVISI E COMUNICATI

**ASSESSORATO
SVILUPPO ECONOMICO,
FORMAZIONE E LAVORO**

Comunicato di iscrizione di società cooperativa “R.M.T EVOLUTION SOCIETA' COOPERATIVA” nel registro regionale degli enti cooperativi (l.r. 27/1998 e successive modificazioni).

Si informa che, con procedura automatica tramite Pratica ComUnica, la Società cooperativa “R.M.T EVOLUTION SOCIETA' COOPERATIVA”, con sede legale a Pollein, Località Les Iles n. 13, codice fiscale 01261300071, risulta iscritta al numero C135290 del Registro regionale degli enti cooperativi, sezione “Cooperative a mutualità prevalente”, categoria “Altre Cooperative”.

La Dirigente
Alessandra SPALLA

“Art. 116bis
(Obligation de confidentialité)

“1. Pour ce qui est des informations et des documents dont ils ont connaissance dans l'exercice de leurs fonctions au sein des organes du Conseil, les Conseillers sont tenus au secret et au respect du droit des personnes à la confidentialité dans les cas prévus par la loi et par les dispositions en matière de protection de la vie privée.”

AVIS ET COMMUNIQUÉS

**ASSESSORAT
DE L'ESSOR ÉCONOMIQUE,
DE LA FORMATION ET DU TRAVAIL**

Avis d'immatriculation de la société coopérative RMT EVOLUTION Société COOPERATIVA au Registre régional des entreprises coopératives, au sens de la loi régionale n° 27 du 5 mai 1998.

Avis est donné du fait que la société coopérative RMT EVOLUTION Société COOPERATIVA, dont le siège social est à Pollein (13, Les Îles), code fiscal 01261300071, a été immatriculée, par procédure automatique (*Pratica ComUnica*), sous le n° C135290 du Registre régional des entreprises coopératives, section des coopératives à vocation essentiellement mutualiste, catégorie « Autres coopératives ».

La dirigeante,
Alessandra SPALLA
